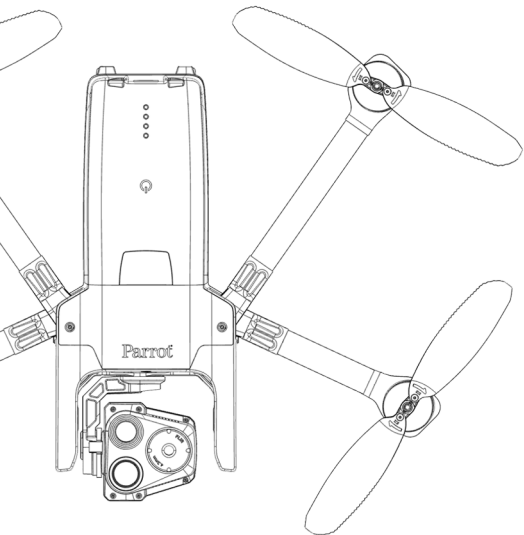


ANAFI USA

GOV/MIL

Flight Safety Guide



Parrot®

ENGLISH	5
FRANÇAIS	19
DEUTSCH	33
NEDERLANDS	47
ITALIAN	61
ESPAÑOL	75
日本語	89
한국어	103
繁體中文	115

ENGLISH

DRONE USE

It is your responsibility to ensure the safety of people and other aircraft.

1. RESTRICTED USE

ANAFI USA and Skycontroller USA must be operated only by a qualified pilot acting on behalf of a government, or an administrative sub-division of a government, or a public agency.

ANAFI USA and Skycontroller USA shall not be used for any commercial or leisure purposes.

2. IMPORTANT NOTICE FOR STATE OPERATIONS

The rules applicable to state-operated drones generally follow similar principles to those for civilian use, but include special provisions and exemptions depending on their mission and operator.

Please check which specific rules govern your flight mission in case of a state operation.

3. CHECK THE CONDITIONS AND/OR EXCLUSIONS OF YOUR INSURANCE POLICY TO ENSURE THAT YOU CAN UNDERTAKE THIS ACTIVITY

You may be held liable in the event of injury caused to people, damage to property on the ground or damage to other aircraft. Take out a specific insurance policy or check your civil liability policy.

4. ASK FOR INFORMATION

For more information, please check with the local aviation authorities.

The use of an unmanned aircraft in conditions that do not comply with local regulations may carry the risk of prosecution, substantial fines and/or prison sentences.

SAFETY GUIDELINES AND GENERAL INFORMATION

SPECIAL ATTENTION must be given to the paragraphs containing the symbol: ▲

AGE RESTRICTIONS

ANAFI USA and the Skycontroller USA remote controller are not suitable for people under the age of 18. These products should not be used by children.

▲ BEFORE USING ANAFI USA AND SKYCONTROLLER USA:

- A. Ensure that the entire ecosystem (ANAFI USA, Skycontroller USA, and FreeFlight 6 USA) has the most up-to-date firmware.
- B. Carefully read the Flight Safety Guide, the Quick Start Guide, and the User Guide available on www.parrot.com/en, which may be updated at any time and without prior notice.
- C. Make sure you are aware of the applicable regulations in your country for the use of drones and their accessories.
- D. Remember that ANAFI USA and Skycontroller USA may expose others and yourself to EQUIPMENT DAMAGE AND/OR PERSONAL INJURY which may result in serious injury.

BY USING ANAFI USA AND THE SKYCONTROLLER USA, YOU HEREBY DECLARE THAT YOU HAVE CAREFULLY READ AND UNDERSTOOD THIS DOCUMENTATION AND YOU AGREE TO ABIDE BY THE TERMS AND CONDITIONS HEREIN.

FAILURE TO READ AND FOLLOW THIS DOCUMENTATION, AND OTHER RELEVANT DOCUMENTS INCLUDING THE APPLICABLE REGULATIONS MAY RESULT IN SERIOUS INJURY TO YOURSELF OR OTHERS, DAMAGE TO YOUR ANAFI USA, OR DAMAGE TO OTHER OBJECTS IN THE VICINITY. YOU AGREE THAT YOU ARE SOLELY RESPONSIBLE FOR YOUR OWN CONDUCT WHILE USING ANAFI USA, AND FOR ANY CONSEQUENCES THEREOF. PARROT DRONES SAS, ITS AFFILIATES AND THEIR RESPECTIVE DISTRIBUTORS AND RESELLERS ACCEPT NO LIABILITY FOR

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

DAMAGE, INJURY, OR ANY LEGAL RESPONSIBILITY INCURRED DIRECTLY OR INDIRECTLY FROM THE USE OF ANAFI USA.

FR

PLEASE NOTE THAT THE VIDEOS AND PHOTOS THAT ARE PROMOTED AND ADVERTISED BY PARROT DRONES SAS AND ITS AFFILIATES HAVE BEEN CREATED BY PROFESSIONALS AND EXPERIENCED PILOTS.

DE

PLEASE ALWAYS REFER TO THE MOST RECENT UPDATES OF THE DOCUMENTATION IN CASE OF ANY DOUBT RELATING TO THE USE OF YOUR ANAFI USA AND ITS ACCESSORIES.

NL

IT

ES


JP

KO

ZH

Hant

CHARACTERISTICS OF ANAFI USA GOV/MIL

Drone mass (GOV)	501 g (1.10 lb)
Drone mass (MIL)	520 g (1.15 lb)
Maximum Take-Off Mass (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Payload	N / A
Distant control equipment and software	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Distant identification transmission protocol	Wi-Fi Beacon (compliant with the IEEE 802.11 standard)
Sound power level	84 dBA
	
Controller behavior in case of data link loss	Smart RTH (Return to Home)

ANAFI USA comes with a *Smart RTH* function. Taking into account its altitude and its distance from its take-off point, the drone computes in real time the energy it requires to return to its home point. When its battery reaches a critical level, or in case of data link loss, FreeFlight 6 USA informs you that the drone is about to enter automatic RTH (Return to Home) mode.

WARNING: The pilot is responsible for the drone during an RTH maneuver. The pilot must remain ready to regain control of the drone in the event of a hazardous situation.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

OPERATING INSTRUCTIONS

Refer to the enclosed Quick Start Guide and to the instructions given by FreeFlight 6 USA when the app runs for the first time.

For additional information, refer to the user guide available at:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ PRECAUTIONS FOR USE AND MAINTENANCE


ANAFI USA

- The pilot must ensure that the entire ecosystem (ANAFI USA, Skycontroller USA, and FreeFlight 6 USA) has the most up-to-date firmware. Seek assistance from Parrot/your Parrot reseller in case of any warning messages.

ANAFI USA Gimbal

- Pay attention when placing ANAFI USA back in its case.
- Always store the drone with its main camera gimbal covered by the gimbal protection before transport.
- Always transport ANAFI USA safely stored in its case.

Propellers


	WARNING
	LACERATION HAZARD Propellers can cause deep cuts. Using the drone requires particular attention from the operator and observers.

- ANAFI USA's propellers can cause damage to persons or objects. Do not touch ANAFI USA when in flight. Wait until the propellers stop completely before handling ANAFI USA.
- Do not use damaged or broken propellers.

Skycontroller USA

- The Skycontroller USA is intended to be used with ANAFI USA.
- Only use accessories specified by Parrot Drones SAS.
- If sand or dust gets into the Skycontroller USA, it may be damaged and might no longer function correctly.
- Do not expose the Skycontroller USA to rain or sun for extended periods of time.
- Do not use this device near liquids.
- The packaging is not part of the product and must be discarded as a safety measure.

⚠ BATTERY FOR ANAFI USA AND THE SKYCONTROLLER USA

	WARNING
	FIRE HAZARD Failure to follow all the instructions may result in serious injury, property damage and irreparable damage to the battery, ANAFI USA, the Skycontroller USA, and may cause a fire, smoke, or explosion.

- Always check that the battery is not damaged before charging, or using it in flight.
- Never use a battery which has been dropped.
- Never use the battery when the battery or the product containing the battery has sustained an impact or was involved in a crash.
- Never use a damaged battery, or if there is an odor, overheating, discoloration, deformation, or leakage.
- Never place heavy objects on the battery.
- ANAFI USA and Skycontroller USA must only be charged using the USB cable included with the device, and with a compatible USB charger or USB port that meets the following requirements: USB-IF Battery Charging Spec, Rev 1.2.
- Never trickle charge or charge under 3 V per cell.
- The temperature of the battery must never exceed 60°C (140°F) otherwise the battery may become damaged or ignite.

- Never charge the battery on flammable materials or surfaces, near flammable products or inside a vehicle.
- Never leave the battery inside vehicles.
- Store the battery in a non-flammable and non-conductive container.
- Never leave the battery unattended during the charging process.
- Never disassemble or modify the housing's wiring, or puncture the cells. Always ensure that the charger output voltage corresponds to the voltage of the battery.
- Do not short circuit the battery.
- Never expose the LiPo battery to moisture or direct sunlight, or store it in a place where temperatures could exceed 60°C (140°F) (car in the sun, for example).
- Keep your battery half charged for long storage.
- Fully charge the battery when it has not been used for an extended period of time. It might require several charge/discharge cycles to recover maximum capacity.
- Always keep it out of reach of children.

For more information about batteries, visit:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

TROUBLESHOOTING PROCEDURES

Refer to the online FAQ available at:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ACCESSORIES AND SPARE PARTS

Accessories and spare parts are available from your Parrot reseller, or at www.parrot.com/en/reseller

WARRANTY

For warranty conditions, please refer to the general terms and conditions of the reseller from which you purchased ANAFI USA and Skycontroller USA. If the consumer protection laws applicable in your country entitle you to address warranty questions directly to the manufacturer, please refer to Parrot's warranty conditions: www.parrot.com/en

HOW TO RECYCLE ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

This symbol on the product or its documentation indicates that it must not be disposed of with household waste.



Uncontrolled waste disposal may harm the environment or human health. Please separate your device from other types of waste to recycle it responsibly. This will help to foster the sustainable re-use of material resources. Please contact your reseller or your local council to seek information about ways to recycle ANAFI USA and Skycontroller USA.

TRADEMARKS

Parrot and the Parrot logo are trademarks or registered trademarks of Parrot SA, used under license therefrom.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller, and their respective logos are trademarks or registered trademarks of Parrot Drones SAS.

All other trademarks mentioned in this guide are the property of their respective owners.

MANUFACTURER INFORMATION

ANAFI USA and Skycontroller USA are manufactured by:
Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris
France - Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 -
www.parrot.com/en

EN

DECLARATIONS OF CONFORMITY

FR

The following chapter applies only to the ANAFI USA GOV. ANAFI USA MIL is not subject to CE, FCC, or IC conformity requirements and does not include related certifications.

DE

WARNING: It is the user's responsibility to comply with all applicable regulations regarding radio communications, frequency usage, and Wi-Fi power output in their country of operation. Failure to do so may result in legal consequences or interference with other communication systems.

NL

IT

EU DECLARATION OF CONFORMITY: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

ES

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France, declares on its sole responsibility that the products described in the present guide comply with the provisions of the Radio Equipment Directive (RED) 2014/53/EU.

JP

KO

The complete texts of EU declarations of conformity are available at:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

ZH

Hant

RADIO INFORMATION

Wi-Fi frequency ranges for EU: 2400 - 2483.5 MHz, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Wi-Fi maximum output power for EU:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



CANADA DECLARATION OF CONFORMITY: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Any changes or modifications to this equipment not expressly approved by PARROT DRONES may cause harmful interference and void the compliance with the Canadian NMB-003 standard.

This device contains license-exempt transmitter(s)/receiver (s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's license-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause interference.
2. This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Operation of this device in the UNII-1 is restricted to indoor use only (For Canada).

ANAFI USA (drone)

This equipment complies with Canadian radiation exposure limits requirement set forth for an uncontrolled environment under the following conditions:

- This equipment should be installed and operated such that a minimum separation distance of 20 cm is maintained between the radiator (antenna) and user's/nearby person's body at all times.
- This transmitter must not be co-located or operate in conjunction with any other antenna or transmitter.

Search for IC ID: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (remote control)

This EUT is compliant with SAR for general population exposure limits in IC RSS-102 and has been tested in accordance with the measurement methods and procedures specified in IEEE 1528 and IEC 62209. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 0 mm between the radiator and your body. This device and its antenna(s) must not be co-located, or operated in conjunction with, any other antenna or transmitter.

SAR: 1.831 W/kg

Search for IC ID: 21053-MPPUA

FCC DECLARATION OF CONFORMITY: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a

residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules.

Operation is subject to the following two conditions:

1. this device may not cause harmful interference, and
2. this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Operation of this device in the UNII-1 is restricted to indoor use only (For USA).

ANAFI USA (drone)

This equipment complies with FCC's radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment under the following conditions:

- This equipment should be installed and operated such that a minimum separation distance of 30 cm is maintained between the radiator (antenna) and user's/nearby person's body at all times.
- This transmitter must not be co-located or operate in conjunction with any other antenna or transmitter.

Search for FCC ID: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (remote control)

FCC RF Exposure requirements: The highest SAR value reported under this standard during product certification for use next to the head with the minimum separation distance of 0 mm is 1.566 W/Kg. This transmitter must not be collocated or operate in conjunction with any other antenna or transmitter.

This product is in compliance with FCC RF Exposure requirements and refers to FCC website:

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

Search for FCC ID: 2AG6IMPPUA

RESTRICTION OF THE USE OF WI-FI IN JAPAN

5 GHz bands of this device are not activated in Japan.

SINGAPORE: THE PRODUCT COMPLIES WITH IMDA STANDARDS.

COMPLIES WITH IMDA STANDARDS DB00186A.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

IMPORTANT SAFETY INFORMATION

FR

You must only fly during the day and keep your RPA within visual line-of-sight. This means being able to see the aircraft with your own eyes (rather than through first- person-view [FPV]) at all times.

DE

If you are in controlled airspace, which covers most Australian cities, you must not fly higher than 120 metres.

NL

You must keep your RPA at least 30 metres away from other people.

IT

You must not fly over populous areas where—if your drone was to fail—it could hit someone. This could include beaches, parks, or sport ovals where there is a game in progress.

ES

You should not fly within 5.5km of an airfield.

JP

It is illegal to fly for money or economic reward unless you have an RPA operators certificate, or you are flying an excluded RPA in the sub-2kg or private landholder category.

KO

Remember, you must not operate your RPA in a way that creates a hazard to another aircraft, person or property.

ZH

Hant

Respect personal privacy. Don't record or photograph people without their consent —this may breach state laws.

FURTHER INFORMATION

If you have any questions about flying your RPA recreationally, or have other RPA operational enquiries, please contact CASA's RPAS Office at:

www.casa.gov.au/

FRANÇAIS

UTILISATION DU DRONE

Assurer la sécurité des personnes et des autres aéronefs est de votre responsabilité

1. UTILISATION RESTREINTE

ANAFI USA et Skycontroller USA doivent être exploités uniquement par un pilote qualifié agissant pour le compte d'un gouvernement, d'une subdivision administrative d'un gouvernement ou d'un organisme public.

ANAFI USA et Skycontroller USA ne doivent pas être utilisés à des fins commerciales ou de loisirs.

2. AVIS IMPORTANT POUR LES OPÉRATIONS DE L'ÉTAT

Les règles applicables aux drones exploités par l'État suivent généralement des principes similaires à ceux de l'utilisation civile, mais comprennent des dispositions spéciales et des exemptions en fonction de leur mission et de leur opérateur.

Veuillez vérifier quelles sont les règles spécifiques qui régissent votre mission de vol en cas d'opération de l'État.

3. VÉRIFIEZ LES CONDITIONS ET/OU LES EXCLUSIONS DE VOTRE POLICE D'ASSURANCE POUR VOUS ASSURER QUE VOUS POUVEZ ENTREPRENDRE CETTE ACTIVITÉ

Vous pouvez être tenu pour responsable en cas de blessures causées à des personnes, de dommages à des biens au sol ou de dommages à d'autres aéronefs. Souscrivez une police d'assurance spécifique ou vérifiez votre police de responsabilité civile.

4. DEMANDEZ DES INFORMATIONS

Pour plus d'informations, veuillez consulter les autorités aéronautiques locales.

L'utilisation d'un aéronef sans pilote dans des conditions non conformes aux réglementations locales peut entraîner des risques de poursuites judiciaires, d'amendes substantielles et/ou de peines de prison.

INFORMATIONS GÉNÉRALES ET DIRECTIVES DE SÉCURITÉ

Une ATTENTION PARTICULIERE doit être prêtée aux paragraphes contenant le symbole : ▲

RESTRICTIONS LIÉES À L'ÂGE

Le contrôleur à distance d'ANAFI USA et de Skycontroller USA ne convient pas aux enfants de moins de 18 ans. Ces produits ne doivent pas être utilisés par des enfants.

▲ AVANT D'UTILISER ANAFI USA ET SKYCONTROLLER USA :

- A. Assurez-vous que l'ensemble de l'écosystème (ANAFI USA, Skycontroller USA, et FreeFlight 6 USA) dispose du micrologiciel le plus récent.
- B. Lisez attentivement le Guide de Sécurité des Vols, le Guide de Démarrage Rapide, et le Guide d'Utilisation disponibles sur www.parrot.com/en, qui peut être mis à jour à tout moment et sans préavis.
- C. Assurez-vous de connaître les réglementations en vigueur dans votre pays relatives à l'utilisation de drones et de leurs accessoires.
- D. Ayez à l'esprit qu'ANAFI USA et Skycontroller USA sont susceptibles d'exposer les autres et vous-même à DES DOMMAGES MATÉRIELS ET/OU CORPORELS, pouvant notamment entraîner des blessures graves.

PAR L'UTILISATION D'ANAFI USA ET DE SKYCONTROLLER USA, VOUS DÉCLAREZ PAR LA PRÉSENTE AVOIR ATTENTIVEMENT LU ET COMPRIS LA DOCUMENTATIONS ET VOUS ACCEPTEZ DE RESPECTER LES PRÉSENTES CONDITIONS GÉNÉRALES.

LE FAIT DE NE PAS LIRE ET DE NE PAS SUIVRE CETTE DOCUMENTATION, ET D'AUTRES DOCUMENTS PERTINENTS, TELS QUE LES RÉGLEMENTATIONS APPLICABLES, PEUT ENTRAÎNER DES BLESSURES GRAVES POUR VOUS-MÊME OU POUR D'AUTRES PERSONNES, ENDOMMAGER VOTRE ANAFI USA, OU ENDOMMAGER D'AUTRES BIENS À PROXIMITÉ. VOUS CONVENEZ QUE VOUS ÊTES SEUL RESPONSABLE DE VOTRE

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

PROPRE CONDUITE LORS DE L'UTILISATION D'ANAFI USA, ET DE TOUTES LES CONSÉQUENCES QUI EN DÉCOULENT. PARROT DRONES SAS, SES FILIALES ET LEURS DISTRIBUTEURS ET DÉTAILLANTS RESPECTIFS N'ACCEPTENT AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES, LES BLESSURES OU TOUTE RESPONSABILITÉ LÉGALE ENCOURUE DIRECTEMENT OU INDIRECTEMENT PAR L'UTILISATION D'ANAFI USA.

VEUILLEZ NOTER QUE LES VIDÉOS ET PHOTOS QUI FONT L'OBJET DE PROMOTIONS ET CAMPAGNES PUBLICITAIRES PAR PARROT DRONES SAS ET SES FILIALES ONT ÉTÉ RÉALISÉES PAR ET AVEC DES PROFESSIONNELS ET DES PILOTES EXPÉRIMENTÉS.

EN CAS DE DOUTE CONCERNANT L'UTILISATION DE VOTRE ANAFI USA ET DE SES ACCESSOIRES, VEUILLEZ TOUJOURS VOUS RÉFÉRER AUX MISES À JOUR LES PLUS RÉCENTES DE LA DOCUMENTATION.

CARACTÉRISTIQUES D' ANAFI USA GOV/MIL

Masse du drone (GOV)	501 g (1.10 lb)
Masse du drone (MIL)	520 g (1.15 lb)
Masse maximale au décollage (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Charge utile	N / A
Équipement de contrôle à distance et logiciel	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Protocole de transmission d'identification à distance	Wi-Fi Beacon (conforme à la norme IEEE 802.11)
Niveau de puissance sonore	84 dBA



Comportement du contrôleur en cas de perte de la liaison de données	Smart RTH (retour au point de départ)
---	---------------------------------------

ANAFI USA dispose d'une fonction *Smart RTH*. En prenant en compte sa hauteur et sa distance depuis son point de décollage, le drone calcule en temps réel l'énergie dont il a besoin pour revenir à son point de départ. Lorsque sa batterie atteint un niveau critique, ou en cas de perte de liaison de données, FreeFlight 6 USA vous informe que le drone est sur le point d'entrer en mode RTH automatique (retour au point de départ).

AVERTISSEMENT : Le pilote est responsable du drone pendant une manœuvre de retour au point de départ (RTH). Le pilote doit rester prêt à reprendre le contrôle du drone en cas de situation dangereuse.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

INSTRUCTIONS D'UTILISATION

Reportez-vous au Guide de Démarrage Rapide ci-joint et aux instructions données par FreeFlight 6 USA lorsque l'application s'exécute pour la première fois.

Pour plus d'informations, veuillez vous référer au guide d'utilisation disponible sur :

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ PRÉCAUTIONS D'UTILISATION ET ENTRETIEN


ANAFI USA

- Le pilote doit s'assurer que l'ensemble de l'écosystème (ANAFI USA, Skycontroller USA, et FreeFlight 6 USA) dispose du micrologiciel le plus récent. Demandez de l'aide à Parrot ou à votre revendeur Parrot en cas de messages d'avertissement.

ANAFI USA Cadran

- Faites attention lorsque vous remplacez ANAFI USA dans son étui.
- Rangez toujours le drone avec le cardan de la caméra principale recouvert par la protection du cardan avant de le transporter.
- Transportez toujours ANAFI USA en toute sécurité dans son étui.

Hélices

	ATTENTION
	RISQUE DE LACÉRATION Les hélices peuvent provoquer des coupures profondes. L'utilisation du drone requiert une attention particulière de la part de l'opérateur et des observateurs.

- Les hélices d'ANAFI USA peuvent occasionner des dommages aux personnes ou aux biens. Ne touchez pas ANAFI USA en vol. Patientez jusqu'à l'arrêt total


des hélices avant de manipuler le ANAFI USA.

- N'utilisez pas d'hélices endommagées ou cassées.

Skycontroller USA

- Le Skycontroller USA est destiné à être utilisé avec ANAFI USA.
- Utilisez uniquement les accessoires spécifiés par Parrot Drones SAS.
- Si du sable ou de la poussière pénètre dans le Skycontroller USA, celui-ci peut être endommagé et peut ne plus fonctionner correctement.
- N'exposez pas le Skycontroller USA à la pluie ou au soleil pendant une période prolongée.
- N'utilisez pas cet appareil à proximité de substances liquides.
- Les emballages ne font pas partie du produit et doivent être jetés par mesure de sécurité.

▲ BATTERIE POUR ANAFI USA ET LE SKYCONTROLLER USA

	<h3>ATTENTION</h3>
	<h4>RISQUE D'INCENDIE</h4> <p>Le non-respect de toutes les instructions peut occasionner de graves blessures, des dommages aux biens et des dégâts irréversibles à la batterie, ANAFI USA et le Skycontroller USA, et peut générer un incendie, de la fumée ou une explosion.</p>

- Toujours vérifier si la batterie n'est pas endommagée avant de la charger ou de l'utiliser en vol.
- Ne jamais utiliser une batterie qui a subi une chute.
- Ne jamais utiliser la batterie si celle-ci ou le produit contenant la batterie a subi un impact ou un accident.
- Ne jamais utiliser une batterie endommagée, ou si elle présente une odeur, une surchauffe, une décoloration, une déformation ou une fuite.
- Ne jamais poser d'objets lourds sur la batterie.
- ANAFI USA et Skycontroller USA devraient toujours être chargés à l'aide du câble USB inclus avec

l'appareil et avec un chargeur ou port USB compatible respectant les exigences suivantes : spécifications relatives au chargement de la batterie de l'USB-IF, révision 1.2.

- Ne jamais effectuer de chargement à régime lent, ou en dessous de 3 V par cellule.
- La température de la batterie ne doit jamais excéder les 60 °C (140 °F) sinon la batterie pourrait être endommagée ou s'enflammer.
- Ne rechargez jamais la batterie sur des matériaux ou surfaces inflammables, à proximité de substances inflammables ou à l'intérieur d'un véhicule.
- Ne jamais laisser la batterie à l'intérieur d'un véhicule durant le processus de charge.
- Placer la batterie dans un contenant non inflammable et non conducteur.
- Ne jamais laisser la batterie sans surveillance durant le processus de charge.
- Ne jamais désassembler ou modifier le câblage du boîtier, ou percer les cellules. Toujours s'assurer que la tension de sortie du chargeur corresponde à la tension de la batterie.
- Ne pas mettre de batteries en court-circuit.
- Ne jamais exposer la batterie LiPo à l'humidité ou directement au soleil, ou dans un endroit où la température peut dépasser 60 °C (voiture en plein soleil par exemple).
- En cas de stockage prolongé, maintenez votre batterie à moitié chargée.
- Charger entièrement la batterie lorsque celle-ci n'a pas été utilisée durant une longue période. Plusieurs cycles de chargement / déchargement pourraient être nécessaires pour rétablir la capacité maximale de la batterie.
- Toujours tenir hors de portée des enfants.

Pour en savoir plus sur les batteries, rendez-vous sur :

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

PROCÉDURES DE DÉPANNAGE

Consultez la FAQ en ligne disponible sur :

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ACCESSOIRES ET PIÈCES DE RECHANGE

Des accessoires et pièces de rechange sont disponibles auprès de votre revendeur Parrot ou sur

www.parrot.com/en/reseller

GARANTIE

Concernant les dispositions de garantie, veuillez consulter les conditions générales du détaillant auprès duquel vous avez acheté ANAFI USA et Skycontroller USA. Si la législation de la consommation de votre pays vous autorise à adresser vos questions relatives à la garantie directement au fabricant, veuillez consulter les conditions de garantie disponibles sur : www.parrot.com/en

COMMENT RECYCLER ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Ce symbole sur le produit ou sa documentation indique qu'il ne doit pas être éliminé en fin de vie avec les autres déchets ménagers.



L'élimination incontrôlée des déchets pouvant porter préjudice à l'environnement ou à la santé humaine. Veuillez le séparer des autres types de déchets et le recycler de façon responsable. Vous favoriserez ainsi la réutilisation durable des ressources matérielles. Vous êtes invité à contacter le distributeur vous ayant vendu le produit ou à vous renseigner auprès de votre mairie pour savoir où et comment recycler ANAFI USA et Skycontroller USA.

MARQUES

Parrot et le logo Parrot sont des marques commerciales ou des marques déposées de Parrot SA, utilisées sous licence.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller ainsi que leurs logos respectifs sont des marques de Parrot Drones SAS.

Toutes autres marques mentionnées dans ce guide sont la propriété de leurs titulaires respectifs.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

INFORMATIONS FABRIQUANT

ANAFI USA et Skycontroller USA sont fabriqués par : Parrot
Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France -
Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 -

www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Le chapitre suivant s'applique uniquement à l'ANAFI USA GOV. L'ANAFI USA MIL n'est pas soumis aux exigences de conformité CE, FCC ou IC et n'inclut pas les certifications correspondantes.

AVERTISSEMENT : Il est de la responsabilité de l'utilisateur de se conformer à toutes les réglementations applicables concernant les communications radio, l'utilisation des fréquences et la puissance maximale du Wi-Fi dans son pays d'exploitation. Le non-respect de ces réglementations peut entraîner des conséquences légales ou des interférences avec d'autres systèmes de communication.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE : ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France, déclare sous son unique responsabilité que le produit décrit dans le présent guide est en conformité avec les provisions régissant les équipements radioélectriques (RED) 2014/35/UE.

L'ensemble des textes des déclarations de conformité UE sont disponibles sur :

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

INFORMATION RADIO

Fréquence Wi-Fi fréquence pour l'UE : 2400 - 2483,5 MHz,, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Wi-Fi maximum maximum pour l'UE :

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5 250 MHz : 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5 875 MHz : 14 dBm - 25 mW



EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CANADA : ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Tout changement ou modification de cet équipement non expressément approuvé par PARROT DRONES peut provoquer des interférences nuisibles et annuler la conformité à la norme canadienne NMB-003.

Cet appareil contient un (des) émetteur(s)/récepteur(s) exempté(s) de licence qui est (sont) conforme(s) au(x) RSS exempté(s) de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. Cet appareil ne peut causer d'interférences.
2. Cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences pouvant causer un dysfonctionnement de l'appareil.

L'utilisation de cet appareil dans la zone UNII-1 est limitée à l'intérieur (pour le Canada).

ANAFI USA (drone)

Cet appareil est conforme aux exigences canadiennes en matière de limites d'exposition aux rayonnements dans un environnement non contrôlé, dans les conditions suivantes :

- Cet équipement doit être installé et utilisé de manière à ce qu'une distance minimale de 20 cm soit maintenue entre le radiateur (antenne) et le corps de l'utilisateur ou de la personne à proximité à tout moment.
- Cet émetteur ne doit pas être installé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur

Recherchez IC ID : 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (contrôleur à distance)

Cet EUT est conforme au DAS pour les limites d'exposition de la population générale dans l'IC RSS-102 et a été testé conformément aux méthodes et procédures de mesure spécifiées dans l'IEEE 1528 et l'IEC 62209. Cet équipement doit être installé et utilisé de manière à ce qu'une distance minimale de 0 mm soit maintenue entre le radiateur (antenne) et votre corps. Cet appareil et son (ses) antenne(s)

ne doivent pas être situés ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

SAR: 1.831 W/kg

Recherchez IC ID: 21053-MPPUA

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ FCC : ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

REMARQUE : Cet appareil a été testé et respecte les limitations fixées pour un appareil numérique de classe B, conformément au point 15 du règlement FCC. Ces limitations sont établies pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement domestique. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquences radio et peut, en cas d'installation ou d'utilisation non conforme aux instructions, engendrer des interférences nuisibles aux communications radio.

Il n'existe toutefois aucune garantie que de telles interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet appareil provoque des interférences nuisibles avec un récepteur radio ou un téléviseur, ce qui peut être détecté en éteignant et en rallumant l'appareil, l'utilisateur est encouragé à tenter de corriger ces interférences en appliquant l'une ou plusieurs des méthodes suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance séparant l'appareil du récepteur.
- Raccorder l'appareil à une prise sur un circuit différent de celui auquel est raccordé le récepteur.
- Consulter l'installateur ou un technicien spécialisé en radio/télévision pour obtenir de l'aide

Tout changement ou modification non expressément approuvé(e) par la partie responsable de la conformité pourrait annuler le droit pour l'utilisateur d'utiliser l'appareil.

Cet appareil est conforme au point 15 du règlement FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

1. cet appareil ne peut causer d'interférences nuisibles, et
2. cet appareil doit accepter toute interférence, notamment les interférences pouvant causer une opération non désirée.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

L'utilisation de cet appareil dans la zone UNII-1 est limitée à une utilisation en intérieur uniquement (pour les États-Unis).

ANAFI USA (drone)

Cet appareil est conforme aux exigences FCC en matière de limites d'exposition aux rayonnements dans un environnement non contrôlé, dans les conditions suivantes :

- Cet équipement doit être installé et utilisé de manière à ce qu'une distance minimale de 30 cm soit maintenue entre le radiateur (antenne) et le corps de l'utilisateur ou de la personne à proximité à tout moment.
- Cet émetteur ne doit pas être installé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

Recherchez FCC ID: 2AG61ANAFIM3

Skycontroller USA (Contrôleur à distance)

Exigences FCC en matière d'exposition aux radiofréquences : La valeur DAS la plus élevée rapportée dans le cadre de cette norme lors de la certification du produit pour une utilisation à côté de la tête avec une distance de séparation minimale de 0 mm est de 1.566 W/Kg. Cet émetteur ne doit pas être installé ou fonctionner en conjonction avec une autre antenne ou un autre émetteur.

Ce produit est conforme aux exigences FCC en matière d'exposition aux radiofréquences et se réfère au site FCC : <https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

Recherchez FCC ID: 2AG61MPPUA

RESTRICTION CONCERNANT L'UTILISATION DU WI-FI AU JAPON

Les bandes de 5 GHz de cet appareil ne sont pas activées au Japon.

SINGAPOUR : LE PRODUIT EST CONFORME AUX NORMES IMDA.
RESPECTE LES NORMES IMDA DB00186A.

DEUTSCH

EN

NUTZUNG VON DROHNEN

FR

Es obliegt Ihrer Verantwortung, die Sicherheit von Personen und anderer Luftfahrzeuge zu gewährleisten.

DE

1. EINGESCHRÄNKTE NUTZUNG

ANAFI USA und Skycontroller USA dürfen nur von qualifizierten Piloten betrieben werden, die im Auftrag einer Regierung, einer Verwaltungseinheit einer Regierung oder einer öffentlichen Behörde handeln.

NL

ANAFI USA und Skycontroller USA dürfen nicht für gewerbliche oder Freizeit Zwecke eingesetzt werden.

IT

ES

2. WICHTIGER HINWEIS FÜR STAATLICHE OPERATIONEN

Die Vorschriften für den Einsatz von Drohnen durch staatliche Stellen folgen in der Regel ähnlichen Grundsätzen wie die für zivile Einsätze, enthalten jedoch je nach Einsatzzweck und Betreiber besondere Bestimmungen und Ausnahmen.

JP

KO

Bitte überprüfen Sie, welche spezifischen Vorschriften für Ihren Flugeinsatz im Falle eines staatlichen Vorgangs gelten.

ZH

Hant

3. ÜBERPRÜFEN SIE DIE BEDINGUNGEN UND/ODER AUSSCHLÜSSE IHRER VERSICHERUNGSPOLICE, UM SICHERZUSTELLEN, DASS SIE DIESE AKTIVITÄT DURCHFÜHREN KÖNNEN

Sie können für Personenschäden, Sachschäden am Boden oder Schäden an anderen Luftfahrzeugen haftbar gemacht werden. Schließen Sie eine spezielle Versicherung ab oder überprüfen Sie Ihre Haftpflichtversicherung.

4. INFORMIEREN SIE SICH

Weitere Informationen erhalten Sie bei den örtlichen Luftfahrtbehörden.

Der Betrieb eines unbemannten Luftfahrzeugs unter Bedingungen, die nicht den örtlichen Vorschriften entsprechen, kann zu strafrechtlicher Verfolgung, hohen Geldstrafen und/oder Haftstrafen führen.

SICHERHEITSRICHTLINIEN UND ALLGEMEINE INFORMATIONEN

BESONDERE AUFMERKSAMKEIT erfordern die Absätze, die das folgende Symbol enthalten: ▲

ALTERSBESCHRÄNKUNGEN

ANAFI USA und der Skycontroller USA zur Fernsteuerung sind nicht für Personen unter 18 Jahren geeignet. Diese Produkte dürfen nicht von Kindern genutzt werden.

▲ VOR DEM GEBRAUCH DER ANAFI USA UND DES SKYCONTROLLER USA:

- A. Stellen Sie sicher, dass das gesamte Ökosystem (ANAFI USA, Skycontroller USA und FreeFlight 6 USA) über die aktuellste Firmware verfügt.
- B. Lesen Sie den Flugsicherheitsleitfaden, die Kurzanleitung und das Benutzerhandbuch sorgfältig durch, auf www.parrot.com/en, und die jederzeit und ohne vorherige Ankündigung aktualisiert werden können.
- C. Informieren Sie sich über die in Ihrem Land geltenden Vorschriften für die Nutzung von Drohnen und deren Zubehör.
- D. Denken Sie daran, dass die ANAFI USA und der Skycontroller USA für andere und für Sie selbst zur Gefahr von SACH-UND/ODER KÖRPERSCHÄDEN führen können, die schwerwiegende und sogar tödliche Verletzungen nach sich ziehen können.

MIT DER BENUTZUNG DER ANAFI USA UND DES SKYCONTROLLER USA ERKLÄREN SIE, DASS SIE DIESE DOKUMENTATION AUFMERKSAM GELESEN UND VERSTANDEN HABEN UND DASS SIE DIE VORLIEGENDEN NUTZUNGSBEDINGUNGEN EINHALTEN.

WENN DIESE DOKUMENTATION UND ANDERE RELEVANTE DOKUMENTE, EINSCHLIEßLICH DER GELTENDEN VORSCHRIFTEN, NICHT GELESEN UND BEFOLGT WERDEN, KANN DIES ZU SCHWEREN VERLETZUNGEN IHRER SELBST ODER ANDERER PERSONEN, ZU SCHÄDEN AN IHRER ANAFI USA

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH


Hant

ODER ZU SACHSCHÄDEN IN DER UMGEBUNG FÜHREN. SIE STIMMEN ZU, DASS SIE ALLEIN FÜR IHR VERHALTEN WÄHREND DER NUTZUNG DER ANAFI USA SOWIE FÜR ALLE DARAUS RESULTIERENDEN FOLGEN VERANTWORTLICH SIND. PARROT DRONES SAS, IHRE TOCHTERGESELLSCHAFTEN UND IHRE JEWEILIGEN VERTRIEBSPARTNER UND HÄNDLER ÜBERNEHMEN KEINERLEI HAFTUNG FÜR SCHÄDEN ODER VERLETZUNGEN, DIE DIREKT ODER INDIREKT DURCH DIE NUTZUNG DER ANAFI USA ENTSTEHEN KÖNNEN UND LEHNEN JEGLICHE DIESBEZÜGLICHE RECHTLICHE VERANTWORTUNG AB.

BITTE BEDENKEN SIE, DASS DIE IN DER WERBUNG UND IN DEN WERBEKAMPAGNEN VON PARROT DRONES SAS UND IHREN TOCHTERGESELLSCHAFTEN VERWENDETEN VIDEOS UND FOTOS VON UND MIT PROFIS UND ERFAHRENEN PILOTEN ERSTELLT WURDEN.

BITTE BEZIEHEN SIE SICH BEI ZWEIFELN BEZÜGLICH DER NUTZUNG IHRER ANAFI USA UND IHRES ZUBEHÖRS IMMER AUF DIE NEUESTEN AKTUALISIERUNGEN DER DOKUMENTATION.

EIGENSCHAFTEN DER ANAFI USA GOV/MIL

Masse der Drohne (GOV)	501 g (1.10 lb)
Masse der Drohne (MIL)	520 g (1.15 lb)
Höchstzulässige Startmasse (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Nutzlast	Nicht anwendbar
Fernsteuerung und Software	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Fernidentifikationsübertragungsprotokoll	Wi-Fi Beacon (kompatibel mit der Norm IEEE 802.11)
Schallleistungspegel	84 dBA
	
Verhalten der Drohne bei Verlust der Datenverbindung	Smart RTH (Return to Home - Rückkehr zum Startpunkt)

ANAFI USA Wird mit der *Smart RTH* Funktion geliefert. Unter Berücksichtigung der Höhe und der Entfernung vom Startpunkt berechnet die Drohne in Echtzeit die Energie, die sie für die Rückkehr zu ihrem Ausgangspunkt benötigt. Wenn der Akkuladestand einen kritischen Wert erreicht oder die Datenverbindung unterbrochen wird, informiert FreeFlight 6 USA Sie, dass die Drohne in den automatischen RTH-Modus (Return to Home) übergeht.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

WARNUNG: Der Pilot ist während eines Rückkehr-zum-Startpunkt-Manövers (RTH) für die Drohne verantwortlich. Der Pilot muss bereit sein, die Kontrolle über die Drohne im Falle einer gefährlichen Situation wieder zu übernehmen.

BETRIEBSANLEITUNG

Beachten Sie die beiliegende Schnellstart-Anleitung und die Anweisungen von FreeFlight 6 USA, wenn Sie die App zum ersten Mal ausführen.

Weitere Informationen finden Sie auf:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ VORSICHTSMASSNAHMEN ZU GEBRAUCH UND WARTUNG


ANAFI USA

- Der Pilot muss sicherstellen, dass das gesamte Ökosystem (ANAFI USA, Skycontroller USA, und FreeFlight 6 USA) über die aktuellste Firmware verfügt. Wenn Warnmeldungen angezeigt werden, bitten Sie Parrot/Ihren Parrot-Händler um Unterstützung.

ANAFI USA Gimbal

- Gehen Sie mit Vorsicht vor, wenn Sie die ANAFI USA wieder in ihren Koffer legen.
- Verstauen Sie die Drohne vor dem Transport immer so, dass der Gimbal der Hauptkamera durch die Schutzabdeckung abgedeckt ist.
- Transportieren Sie die ANAFI USA immer sicher verstaut in ihrem Koffer.

Propeller

	WARNUNG
	GEFAHR VON SCHNITTVERLETZUNGEN Propeller können tiefe Schnitte verursachen. Die Benutzung der Drohne erfordert besondere Aufmerksamkeit vom Bediener und den Beobachtern.

- Die Propeller der ANAFI USA können Personen- und Sachschäden verursachen. Die ANAFI USA während des Fliegens nicht berühren. Warten Sie bis die Propeller vollständig stillstehen, bevor Sie die ANAFI USA handhaben.
- Verwenden Sie keine beschädigten oder gebrochene Propeller.

Skycontroller USA

- Der Skycontroller USA ist für die Verwendung mit der ANAFI USA vorgesehen.
- Verwenden Sie ausschließlich das von Parrot Drones SAS angegebene Zubehör.
- Das Eindringen von Sand oder Staub in den Skycontroller USA kann zu irreparablen Schäden und Funktionsstörungen führen.
- Setzen Sie den Skycontroller USA nicht für längere Zeit Regen und Sonnenlicht aus.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Flüssigkeiten.
- Die Verpackungen sind nicht Bestandteil des Produkts und müssen aus Sicherheitsgründen entsorgt werden.

▲AKKU DER ANAFI USA UND DES SKYCONTROLLER USA

	WARNUNG
	BRANDGEFAHR Das Nichtbefolgen dieser Anweisungen kann zu schweren Verletzungen, Sachschäden und irreparablen Schäden des Akkus, der ANAFI USA und des Skycontroller USA führen und Brand, Rauch oder Explosionen verursachen.

- Kontrollieren Sie den Akku immer auf Schäden, bevor er geladen oder zum Fliegen verwendet wird.
- Heruntergefallene Akkus niemals verwenden.
- Verwenden Sie den Akku niemals, wenn der Akku oder das Produkt, in dem sich der Akku befindet, einem Aufprall ausgesetzt oder in einen Unfall verwickelt war.

- Verwenden Sie niemals einen beschädigten Akku, und verwenden Sie ihn nicht, wenn er einen auffälligen Geruch abgibt, überhitzt ist, sich verfärbt oder verformt hat oder undicht ist.
- Niemals schwere Gegenstände auf den Akku legen.
- ANAFI USA und Skycontroller USA dürfen ausschließlich mit dem im Lieferumfang des Geräts enthaltenen USB-Kabel und mit einem kompatiblen USB-Ladegerät oder USB-Anschluss aufgeladen werden, die folgenden Anforderungen entsprechen: USB-IF Akkuladespezifikation, Rev. 1.2
- Führen Sie niemals Erhaltungsladungen oder Ladungen unter 3 V pro Zelle durch.
- Die Temperatur des Akkus darf 60°C (140°F) niemals überschreiten, andernfalls könnte er beschädigt werden oder sich entzünden.
- Den Akku niemals auf entflammaren Materialien oder Oberflächen, nahe entflammbarer Produkte oder im Inneren eines Fahrzeugs aufladen.
- Lasse den Akku während des Ladevorgangs niemals unbeaufsichtigt.
- Den Akku in einen nicht entflammaren und nicht leitfähigen Behälter lagern.
- Den Akku während des Ladevorgangs niemals unbeaufsichtigt lassen.
- Die Gehäuseverkabelung niemals zerlegen und die Zellen niemals durchstechen. Vergewissern Sie sich immer, dass die Ausgangsspannung des Ladegeräts der Spannung des Akkus entspricht.
- Den Akku nicht kurzschließen.
- Den LiPo-Akku stets vor Feuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung schützen und nicht an Orten lagern, an denen die Temperatur 60°C überschreiten kann (z.B. Auto in praller Sonne).
- Den Akku für eine längere Lagerung zur Hälfte aufladen.
- Laden Sie den Akku vollständig auf, wenn er längere Zeit nicht verwendet wurde. Zur Wiederherstellung der maximalen Kapazität können mehrere Lade-/Entladezyklen erforderlich sein.
- Den Akku immer außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.

Für weitere Informationen über Akkus Besuchen Sie:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

MASSNAHMEN ZUR FEHLERBEHEBUNG

Besuchen Sie die Online-FAQ unter:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ZUBEHÖR UND ERSATZTEILE

Zubehör und Ersatzteile sind bei Ihrem Parrot-Händler oder auf www.parrot.com/en/reseller erhältlich.

GARANTIE

Die Garantiebedingungen finden Sie in den allgemeinen Nutzungsbedingungen des Händlers, bei dem Sie ANAFI USA und Skycontroller USA erworben haben. Wenn die in Ihrem Land geltenden Verbraucherschutzgesetze Sie dazu berechtigen, Garantiefragen direkt an den Hersteller zu richten, lesen Sie bitte die Garantiebedingungen von Parrot auf: www.parrot.com/en

RECYCLING DER ANAFI USA & DES SKYCONTROLLER USA

Dieses Symbol auf dem Produkt bzw. auf den Produktunterlagen weist darauf hin, dass es nach Ende der Nutzungsdauer nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf.



Unkontrollierte Abfallentsorgung schädigt die Umwelt und die menschliche Gesundheit. Bitte trennen Sie Ihr Gerät von anderen Abfallarten und entsorgen Sie es verantwortlich. Dies trägt dazu bei, die nachhaltige Wiederverwendung von materiellen Ressourcen zu fördern. Bitte wenden Sie sich an Ihren Händler oder die Stadtverwaltung vor Ort, um sich über die Möglichkeiten für das Recycling der ANAFI USA und des Skycontroller USA zu informieren.

HANDELSMARKEN

Parrot und das Parrot Logo sind Handelsmarken oder eingetragene Handelsmarken von Parrot SA und werden unter Lizenz verwendet.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller und ihre jeweiligen Logos sind Handelsmarken oder eingetragene Handelsmarken von Parrot Drones SAS.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

Alle anderen in diesem Handbuch erwähnten Handelsmarken sind Eigentum der jeweiligen Inhaber.

HERSTELLERINFORMATIONEN

ANAFI USA und Skycontroller USA werden hergestellt von:
Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris
France - Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 -
www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

KONFORMITÄTSERKLÄRUNGEN

Das folgende Kapitel gilt ausschließlich für die ANAFI USA GOV. Die ANAFI USA MIL unterliegt nicht den CE-, FCC- oder IC-Konformitätsanforderungen und enthält keine entsprechenden Zertifizierungen.

WARNUNG: Es liegt in der Verantwortung des Nutzers, alle geltenden Vorschriften zu Funkkommunikation, Frequenznutzung und maximaler WLAN-Sendeleistung im jeweiligen Betriebsland einzuhalten. Die Nichteinhaltung dieser Vorschriften kann rechtliche Konsequenzen nach sich ziehen oder zu Störungen anderer Kommunikationssysteme führen.

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France, erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die in diesem Handbuch beschriebenen Produkte den Bestimmungen der Funkanlagenrichtlinie (RED) 2014/53/EU entsprechen.

Die vollständigen Texte der EU-Konformitätserklärungen sind auf:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

FUNKINFORMATIONEN

WLAN-Frequenzbereiche für die EU: 2400 - 2483.5 MHz,, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Maximale WLAN Ausgangsleistung für die EU:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz; 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz; 14 dBm - 25 mW



EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG KANADA: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Jegliche Änderungen oder Modifikationen an diesem Gerät, die nicht ausdrücklich von PARROT DRONES genehmigt wurden, können schädliche Störungen verursachen und die Einhaltung der kanadischen Norm NMB-003 verletzen.

Dieses Gerät enthält lizenzbefreite Sender/Empfänger, die dem/den lizenzbefreiten RSS-Standard(s) der ISED (Innovation, Science and Economic Development) Canada entsprechen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

1. Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen.
2. Dieses Gerät muss jegliche Störungen akzeptieren, einschließlich solcher Störungen, die einen unerwünschten Betrieb des Geräts verursachen können.

Der Betrieb dieses Geräts im UNII-1 ist nur in Innenräumen gestattet (für Kanada).

ANAFI USA (Drohne)

Dieses Gerät erfüllt die kanadischen Strahlenbelastungsgrenzwerte für eine unkontrollierte Umgebung unter den folgenden Bedingungen:

- Dieses Gerät muss so installiert und betrieben werden, dass zwischen dem Strahler (Antenne) und dem Körper des Benutzers/der sich in der Nähe befindlichen Person jederzeit ein Mindestabstand von 20 cm eingehalten wird
- Dieser Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.

Suche nach IC-ID: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (Fernbedienung)

Dieses EUT entspricht den allgemeinen SAR-Grenzwerten für die Bevölkerung gemäß IC RSS-102 und wurde gemäß den in IEEE 1528 und IEC 62209 festgelegten Messmethoden und -verfahren getestet. Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 0 mm zwischen Strahler und Körper installiert und betrieben werden. Dieses Gerät und seine Antenne(n) dürfen nicht zusammen mit einer anderen

Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.

SAR: 1.831 W/kg

Suche nach IC-ID: 21053-MPPUA

FCC-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für digitale Geräte der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Diese Grenzwerte sind so ausgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz gegen schädliche Störungen bei der Installation in Wohngebieten bieten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Funkfrequenzenergie und kann, wenn es nicht gemäß den Anweisungen installiert und verwendet wird, zu schädlichen Störungen des Funkverkehrs führen.

Es kann jedoch nicht garantiert werden, dass bei einer bestimmten Installation keine Störungen auftreten. Wenn dieses Gerät schädliche Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs verursacht, was durch Aus- und Einschalten des Geräts festgestellt werden kann, wird dem Benutzer empfohlen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

- Die Empfangsantenne neu ausrichten oder ihren Standort wechseln..
- Den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger vergrößern.
- Das Gerät an eine Steckdose anschließen, die zu einem anderen Stromkreis gehört als die Steckdose, an die der Empfänger angeschlossen ist.
- Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.

Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Konformität verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können dazu führen, dass die Berechtigung des Benutzers zum Betrieb des Geräts erlischt

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Bestimmungen. Der Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen:

1. Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen, und

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

2. dieses Gerät muss jegliche Störungen akzeptieren, einschließlich solcher Störungen, die einen unerwünschten Betrieb des Geräts verursachen können.

Der Betrieb dieses Geräts im UNII-1 ist nur in Innenräumen gestattet (für USA).

ANAFI USA (Drohne)

Dieses Gerät erfüllt die Strahlenbelastungsgrenzwerte der FCC für eine unkontrollierte Umgebung unter den folgenden Bedingungen:

- Dieses Gerät muss so installiert und betrieben werden, dass zwischen dem Strahler (Antenne) und dem Körper des Benutzers/der sich in der Nähe befindlichen Person jederzeit ein Mindestabstand von 30 cm eingehalten wird.
- Dieser Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.

Suche nach FCC-ID: 2AG61ANAFIM3

Skycontroller USA (Fernbedienung)

FCC-Anforderungen zur Hochfrequenzbelastung: Der höchste SAR-Wert, der im Rahmen dieser Norm bei der Produktzertifizierung für die Verwendung in Kopfnähe mit einem Mindestabstand von 0 mm gemeldet wurde, beträgt 1.566 W/Kg. Dieser Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender aufgestellt oder betrieben werden.

Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der FCC zur Hochfrequenzbelastung und verweist auf die FCC-Website: <https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

Suche nach FCC-ID: 2AG61MPPUA

EINBESCHRÄNKUNG DER NUTZUNG VON WLAN IN JAPAN

Die 5-GHz-Bänder dieses Geräts sind in Japan nicht aktiviert.

SINGAPUR: DAS PRODUKT ENTSPRICHT DEN IMDA-STANDARDS.

ES ENTSPRICHT DEN IMDA-STANDARDS DB00186A.

NEDERLANDS

DRONEGEBRUIK

U bent verantwoordelijk voor de veiligheid van mensen en andere vliegende toestellen.

1. BEPERKT GEBRUIK

ANAFI USA en Skycontroller USA mogen alleen worden bediend door een gekwalificeerde piloot die handelt namens een overheid, een bestuurlijke onderafdeling van een overheid, of een publieke instantie.

ANAFI USA en Skycontroller USA mogen niet worden gebruikt voor commerciële of recreatieve doeleinden.

2. BELANGRIJKE KENNISGEVING VOOR STAATSOPERATIES

De regels die van toepassing zijn op door de staat bediende drones volgen over het algemeen dezelfde principes als die voor civiel gebruik, maar bevatten speciale bepalingen en uitzonderingen, afhankelijk van hun missie en operator.

Controleer welke specifieke regels van toepassing zijn op uw vluchtmissie in het geval van een staatsoperatie.

3. CONTROLEER DE VOORWAARDEN EN/OF UITSLUITINGEN VAN UW VERZEKERINGSPOLIS OM ER ZEKER VAN TE ZIJN DAT U DEZE ACTIVITEIT KUNT UITVOEREN

Het kan zijn dat u aansprakelijk gesteld kunt worden in het geval iemand gewond raakt, een eigendom op de grond beschadigd raakt, of een ander luchtvoertuig geraakt wordt. Sluit een speciale verzekering af of controleer uw wettelijke aansprakelijkheidsverzekering.

4. VRAAG OM INFORMATIE

Vraag de plaatselijke luchtvaartautoriteiten om meer informatie.

Het gebruik van een onbemand luchtvoertuig onder omstandigheden die niet voldoen aan lokale regelgeving, kan leiden tot gerechtelijke vervolging, grote boetes en gevangenisstraffen.

VEILIGHEIDSRICHTSNOEREN EN ALGEMENE INFORMATIE

DE ALINEA'S MET HET SYMBOOL ▲ VERDIENEN BIJZONDERE AANDACHT.

LEEFTIJSBEPERKINGEN

ANAFI USA en de Skycontroller USA afstandsbediening zijn niet geschikt voor mensen jonger dan 18 jaar. Deze producten mogen niet gebruikt worden door kinderen.

▲ VOORDAT U ANAFI USA EN DE SKYCONTROLLER USA GAAT GEBRUIKEN:

- A. Zorg ervoor dat het gehele ecosysteem (ANAFI USA, Skycontroller USA, en FreeFlight 6 USA) over de meest up-to-date firmware beschikt.
- B. leest u de Snelle Startgids, de Vluchtveiligheidsgids en alle documentatie die beschikbaar is op www.parrot.com/en, die regelmatig en zonder voorafgaande kennisgeving kan worden bijgewerkt.
- C. Wees op de hoogte van de toepasselijke regelgeving in uw land voor het gebruik van drones en bijbehorende accessoires.
- D. Onthoud dat ANAFI USA en Skycontroller USA anderen en uzelf kunnen blootstellen aan BESCHADIGING VAN APPARATUUR EN/OF PERSOONLIJK LETSEL die kunnen leiden tot ernstige verwondingen.

DOOR ANAFI USA EN DE SKYCONTROLLER USA, TE GEBRUIKEN, VERKLAART U BIJ DEZEN DAT U DE DOCUMENTATIE ZORGVULDIG HEBT DOORGELEZEN EN BEGREPEN EN DAT U AKKOORD GAAT MET DE VOORWAARDEN HIERIN.

HET NIET LEZEN EN OPVOLGEN VAN DEZE DOCUMENTATIE, ANDERE RELEVANTE DOCUMENTEN EN DE TOEPASSELIJKE REGELGEVING KAN LEIDEN TOT ERNSTIG LETSEL VOOR UZELF OF ANDEREN, SCHADE AAN UW ANAFI USA, OF SCHADE AAN ANDERE OBJECTEN IN DE OMGEVING. U GAAT ERMEE AKKOORD DAT U GEHEEL VERANTWOORDELIJK BENT VOOR

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH


Hant

UW EIGEN GEDRAG TIJDENS HET GEBRUIK VAN ANAFI USA, EN VOOR DE GEVOLGEN DAARVAN. PARROT DRONES SAS, ZIJN FILIALEN EN HUN RESPECTIEVE DISTRIBUTEURS EN VERKOPERS ACCEPTEREN GEEN AANSPRAKELIJKHEID VOOR SCHADE, LETSEL OF JURIDISCHE VERANTWOORDELIJKHEID DIE DIRECT OF INDIRECT VOORTVLOEIT UIT HET GEBRUIK VAN ANAFI USA.

LET OP: DE VIDEO'S EN FOTO'S OM TE PROMOTEN EN TE ADVERTEREN VAN PARROT DRONES SAS EN HAAR GELIEERDE MAATSCHAPPIJEN ZIJN GEMAAKT DOOR EN MET PROFESSIONALS EN ERVAREN PILOTEN.

GEBRUIK BIJ TWIJFEL OVER HET GEBRUIK VAN UW ANAFI USA EN DE BIJBEHORENDE ACCESSOIRES ALTIJD DE RECENTSTE VERSIE VAN DE DOCUMENTATIE.

KENMERKEN VAN ANAFI USA GOV/MIL

Massa van de drone (GOV)	501 g (1.10 lb)
Massa van de drone (MIL)	520 g (1.15 lb)
Maximale startmassa (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Nuttige lading	N.v.t.
Apparatuur voor besturing op afstand en software	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Transmissieprotocol voor identificatie op afstand	Wi-Fi baken (in overeenstemming met de IEEE 802.11 norm)
Geluidsniveau	84 dBA
	
Gedrag van het UA in geval van verlies van datalink	Smart RTH (Return to Home terug naar huis)

ANAFI USA heeft een *Smart RTH*-functie. Rekening houdend met de hoogte en afstand tot het startpunt berekent de drone in realtime de energie die het nodig heeft om naar zijn thuispunt terug te keren. Als de accu een kritiek niveau bereikt, of ingeval van verlies van de datalink, informeert, FreeFlight 6 USA u dat de drone automatisch overgaat naar de RTH-modus (Return to Home; terug naar huis).

WAARSCHUWING: De piloot is verantwoordelijk voor de drone tijdens een RTH-manoeuvre. De piloot moet bereid blijven om de controle over de drone over te nemen in het geval van een gevaarlijke situatie.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

BEDIENINGSINSTRUCTIES

Raadpleeg de bijgesloten Snelle Startgids en de instructies van FreeFlight 6 USA wanneer de app voor het eerst loopt.

Voor aanvullende informatie raadpleegt u de gebruikersgids op:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ VOORZORGSMaatregelen voor gebruik en onderhoud

ANAFI USA

- De piloot moet ervoor zorgen dat het hele ecosysteem (ANAFI USA, Skycontroller USA, en FreeFlight 6 USA) de meest recente firmware heeft. Vraag om hulp bij Parrot of uw Parrot-verkoper in geval van waarschuwingsberichten.
- De piloot houdt steeds visueel contact met ANAFI USA en controleert het traject ervan. De plaatsen waar deze gebruikt wordt, moeten geschikt zijn voor manoeuvreren om te zorgen voor constante veiligheid van mensen, dieren en dingen. Het kan zijn dat ANAFI USA niet gebruikt mag worden op bepaalde plaatsen (treinstations, luchthavens, enz.).
- Gebruik alleen de door Parrot Drones SAS gespecificeerde accessoires.
- Houd ANAFI USA weg van mogelijk gevaarlijke gebieden.
- Gebruik dit toestel niet vlakbij of boven vloeistoffen. Plaats ANAFI USA niet op water of een nat oppervlak, omdat dit onherstelbare schade kan veroorzaken aan de drone.
- Vermijd grote veranderingen in hoogte.
- Laat ANAFI USA niet langdurig in de zon liggen.
- Als het gedrag van ANAFI USA op enigerlei wijze afwijkt van het verwachte gedrag, eindig dan onmiddellijk de vlucht en herstart alle systemen.
- De verpakking maakt geen deel uit van het product en moet als veiligheidsmaatregel worden weggegooid.


ANAFI USA Gimbal

- Let op bij het terugplaatsen van ANAFI USA in de koffer.

- Bewaar de drone altijd met de hoofd camera gimbal bedekt door de gimbalbescherming voor transport.
- Transporteer ANAFI USA altijd veilig opgeborgen in zijn koffer.

Propellers

- De propellers van ANAFI USA kunnen schade aan personen en voorwerpen veroorzaken. Raak ANAFI USA niet aan wanneer deze vliegt. Wacht totdat de propellers volledig stilstaan voordat u ANAFI USA vastpakt.
- Gebruik geen beschadigde of kapotte propellers.

	WAARSCHUWING
	GEVAAR VOOR SNIJWONDEN De propellers kunnen diepe snijwonden veroorzaken. Het gebruik van de drone vereist bijzondere aandacht van de bestuurder en observatoren.

Skycontroller USA

- De Skycontroller USA is bedoeld voor gebruik met ANAFI USA.
- Gebruik alleen de door Parrot Drones SAS gespecificeerde accessoires.
- Als er zand of stof in de Skycontroller USA, komt, kan deze onherstelbaar beschadigd raken en niet meer goed functioneren.
- Stel de Skycontroller USA niet bloot aan regen of zon gedurende lange periodes.
- Gebruik dit toestel niet in de buurt van vloeistoffen.
- De verpakking maakt geen deel uit van het product en moet als veiligheidsmaatregel worden weggegooid.

▲ ACCU VOOR ANAFI USA EN DE SKYCONTROLLER USA



WAARSCHUWING

VUURGEVAAR

Het niet naleven van de instructies kan leiden tot ernstig letsel, schade aan voorwerpen en onherstelbare schade aan de accu, ANAFI USA, en de Skycontroller USA, en kan brand, rook of een explosie veroorzaken.

- Controleer voor het opladen of gebruik altijd of de accu niet is beschadigd.
- Gebruik de accu nooit als die is gevallen.
- Gebruik de accu nooit als de accu of het product waarin de accu zit, een klap heeft gehad of bij een crash betrokken is geweest.
- Gebruik nooit een beschadigde accu, of als er een geur, oververhitting, verkleuring, vervorming of lekkage wordt geconstateerd.
- Plaats nooit zware voorwerpen op de accu's.
- ANAFI USA en Skycontroller USA mogen alleen opgeladen worden met de bij het toestel meegeleverde USB-kabel en met een compatibele USB-oplader of USB-poort die aan de volgende eisen voldoet: USB-IF-acculaadspecificatie, Rev 1.2.
- Nooit druppelladen of opladen onder 3 V per cel.
- De temperatuur van de accu mag nooit hoger zijn dan 60°C (140°F), anders kan de accu beschadigd raken of in brand vliegen.
- De accu nooit opladen op ontvlambare materialen of oppervlakken, bij ontvlambare producten, of in een voertuig.
- Laat de accu nooit in voertuigen liggen.
- Bewaar de batterij in een niet-brandbare en niet-geleider container.
- Blijf altijd bij de accu tijdens het oplaadproces.
- Haal de bedrading van de behuizing nooit uit elkaar en wijzig deze nooit en doorboor ook nooit de cellen. Zorg er altijd voor dat de uitgangsspanning van de

- oplader overeenkomt met het voltage van de accu.
- Sluit de accu's niet kort.
- Stel de LiPo-accu nooit bloot aan vocht of direct zonlicht en bewaar deze nooit op een plek waar de temperatuur hoger dan 60°C (140°F) (bijvoorbeeld een auto in de zon).
- Houd uw accu half opgeladen voor langdurige opslag.
- Laad de accu volledig op als deze lange tijd niet gebruikt is. Om de maximumcapaciteit van de accu terug te krijgen, zijn mogelijk verscheidene oplaad-/ontlaadcycli nodig.
- Always keep out of the reach of children.

Voor meer informatie over accu's gaat u naar:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

PROBLEEMOPLOSSINGEN

Raadpleeg de online FAQ op:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ACCESSORIES EN RESERVEONDERDELEN

Accessoires en reserveonderdelen zijn verkrijgbaar bij uw Parrot-dealer, of op www.parrot.com/en/reseller

GARANTIE

Zie voor de garantievoorzwaarden de algemene voorwaarden van de dealer waar u ANAFI USA en Skycontroller USA hebt gekocht. Als u volgens de consumentenwetgeving in uw land recht hebt om garantielwesties rechtstreeks aan de fabrikant voor te leggen, ga dan naar de garantievoorzwaarden van Parrot op: www.parrot.com/en

HOE U ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA KUNT RECYCLEN

Dit symbool op het product of de documentatie ervan betekent dat dit product niet samen met het huishoudelijk afval mag worden weggegooid.



Het ongecontroleerd weggooien van afval kan het milieu of de menselijke gezondheid schaden. Scheid uw toestel van andere soorten afval om het verantwoord te recylen.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

Hiermee maakt u duurzaam hergebruik van materiaalgrondstoffen mogelijk. Neem contact op met uw dealer of lokale overheid voor informatie over het recyclen van ANAFI USA en Skycontroller USA.

HANDELSMERKEN

Parrot en het Parrot-logo zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Parrot SA, gebruikt onder licentie.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller, en hun respectieve logo's zijn handelsmerken of geregistreerde handelsmerken van Parrot Drones SAS.

Alle andere in deze gids genoemde handelsmerken zijn eigendom van hun respectievelijke eigenaars.

INFORMATIE OVER DE FABRIKANT

ANAFI USA en Skycontroller USA worden gemaakt door:
Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Parijs
(Frankrijk) - Bedrijven en handelsregister van Parijs 808 408 074 - www.parrot.com/en

CONFORMITEITSVERKLARINGEN

Het volgende hoofdstuk is uitsluitend van toepassing op de ANAFI USA GOV. De ANAFI USA MIL is niet onderworpen aan de CE-, FCC- of IC-conformiteitseisen en bevat geen bijbehorende certificeringen.

WAARSCHUWING: Het is de verantwoordelijkheid van de gebruiker om te voldoen aan alle toepasselijke regelgeving met betrekking tot radiocommunicatie, frequentiegebruik en het maximale Wi-Fi-vermogen in het land van gebruik. Het niet naleven van deze regelgeving kan leiden tot juridische consequenties of interferentie met andere communicatiesystemen.

EU-CONFORMITEITSVERKLARING: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes, 75010 Parijs, Frankrijk, verklaart op eigen verantwoordelijkheid dat de in deze gids beschreven producten voldoen aan de bepalingen van de richtlijn radioapparatuur 2014/53/EU.

De complete teksten van EU-conformiteitsverklaringen zijn beschikbaar onder de volgende url:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

RADIO-INFORMATIE

Wi-Fi-frequentiebereiken voor EU: 2400 - 2483.5 MHz, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Maximaal wifi-uitgangsvermogen voor EU:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



CONFORMITEITSVERKLARING CANADA: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Veranderingen of aanpassingen aan deze apparatuur die niet expliciet is goedgekeurd door PARROT DRONES kan

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN
FR
DE
NL
IT
ES
JP
KO
ZH
Hant

schadelijke storingen veroorzaken en de overeenstemming met de Canadese NMB-003 norm tenietdoen.

Dit apparaat bevat van vergunning vrijgestelde zender (s)/ontvanger(s) die voldoen aan de van vergunning vrijgestelde RSS(s) van Innovation, Science and Economic Development Canada. Voor de bediening van het apparaat moet aan de volgende twee voorwaarden zijn voldaan:

1. Dit apparaat mag geen storing veroorzaken.
2. Dit apparaat moet storingen aankunnen, inclusief storingen die de bediening van het apparaat kunnen beïnvloeden.

Het gebruik van dit apparaat in de UNII-1 is beperkt tot alleen binnengebruik (voor Canada).

ANAFI USA (drone)

Deze apparatuur voldoet aan de Canadese voorschriften voor stralingsblootstelling in een ongecontroleerde omgeving onder de volgende omstandigheden:

- Deze apparatuur moet zodanig worden geïnstalleerd en gebruikt dat er te allen tijde een minimale afstand van 20 cm is tussen de radiator (antenne) en het lichaam van de gebruiker of nabijgelegen personen.
- De zender mag niet in combinatie met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.

zoek naar IC ID: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (afstandsbediening)

Dit te testen apparaat voldoet aan de SAT-limieten voor blootstelling van de bevolking in IC RSS-102 en is getest overeenkomstig de in IEEE 1528 en IEC 62209 gespecificeerde meetmethoden en -procedures. Deze apparatuur moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 0 mm tussen de radiator en uw hand. Dit apparaat en de antenne(s) mogen niet in combinatie met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.

SAR: 1.831 W/kg

zoek naar IC ID: 21053-MPPUA

FCC-CONFORMITEITSVERKLARING: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

OPMERKING: Deze apparatuur is getest en voldoet aan de limieten voor een klasse B digitaal apparaat, overeenkomstig deel 15 van de FCC-regels. Deze limieten zijn ontworpen om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een wooninstallatie. Deze apparatuur genereert, gebruikt en kan radiofrequentie-energie uitstralen en, indien niet correct geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke interferentie met radiocommunicatie veroorzaken.

Er is echter geen garantie dat er geen interferentie zal optreden in een specifieke installatie. Als deze apparatuur schadelijke interferentie veroorzaakt met radio- of televisieontvangst, wat kan worden vastgesteld door de apparatuur in- en uit te schakelen, wordt de gebruiker aangemoedigd om de interferentie te proberen te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen te nemen:

- Heroriënteer of verplaats de ontvangende antenne.
- Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.
- Sluit de apparatuur aan op een stopcontact van een ander circuit dan waarop de ontvanger is aangesloten.
- Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/tv-technicus voor hulp.

Veranderingen of aanpassingen aan deze apparatuur die niet expliciet is goedgekeurd door PARROT DRONES kan schadelijke storingen veroorzaken en de toestemming van FCC voor het gebruik van deze apparatuur tenietdoen.

Dit apparaat voldoen aan deel 15 van de FCC-regels. Voor de bediening van het apparaat moet aan de volgende twee voorwaarden zijn voldaan:

1. Dit apparaat mag geen storing veroorzaken,
2. Dit apparaat moet storingen aankunnen, inclusief storingen die de bediening van het apparaat kunnen beïnvloeden.

Het gebruik van dit apparaat in de UNII-1 is beperkt tot alleen binnengebruik (voor USA).

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

ANAFI USA (drone)

Deze apparatuur voldoet aan de FCC-voorschriften voor stralingsblootstelling in een ongecontroleerde omgeving onder de volgende omstandigheden:

- Deze apparatuur moet zodanig worden geïnstalleerd en gebruikt dat er te allen tijde een minimale afstand van 20 cm is tussen de radiator (antenne) en het lichaam van de gebruiker of nabijgelegen personen.
- De zender mag niet in combinatie met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.

zoek naar FCC ID: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (afstandsbediening)

FCC RF-blootstellingseisen: De hoogste SAR-waarde die is gerapporteerd volgens deze norm tijdens de productcertificering voor gebruik naast het hoofd met een minimale scheidingsafstand van 0 mm is 1.566 W/Kg. Deze zender mag niet worden samengevoegd of samen met een andere antenne of zender worden gebruikt.

Dit product voldoet aan de FCC RF-blootstellingseisen en verwijst naar de FCC-website:

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

zoek naar FCC ID: 2AG6IMPPUA

BEPERKING VAN HET GEBRUIK VAN WI-FI IN JAPAN

De 5 GHz-frequentiebanden van dit apparaat zijn niet geactiveerd in Japan.

SINGAPORE: HET PRODUCT VOLDOET AAN IMDA-NORMEN.

Voldoet aan IMDA-normen DB00186A.

ITALIAN

UTILIZZARE IL DRONE

Assicurare la sicurezza delle persone e degli altri velivoli ricade sotto la responsabilità dell'utente.

1. LIMITAZIONI D'USO

ANAFI USA e Skycontroller USA devono essere utilizzati solamente da piloti qualificati che operano per conto del governo, o di una suddivisione amministrativa di un governo, o di un'agenzia pubblica.

ANAFI USA e Skycontroller USA non devono essere utilizzati per scopi commerciali o ricreativi.

2. COMUNICAZIONE IMPORTANTE PER LE OPERAZIONI STATALI

Le regole applicabili ai droni operati dallo stato solitamente seguono principi simili a quelli per uso civile, ma includono delle disposizioni e delle eccezioni speciali in base alla missione e all'operatore.

Controllare quali sono le regole specifiche applicabili alla propria missione di volo in caso di operazione statale.

3. CONTROLLARE LE CONDIZIONI E/O COSA È ESCLUSO DALLA POLIZZA ASSICURATIVA PER ACCERTARSI DI POTER SVOLGERE TALE ATTIVITÀ


La responsabilità dell'utente può essere chiamata in causa in caso di danni causati ad altri velivoli, a persone e a beni a terra. Sottoscrivere una polizza assicurativa specifica oppure verificare la propria polizza di responsabilità civile.

4. CHIEDERE INFORMAZIONI

Per ulteriori informazioni, controllare presso le autorità di aviazione locali.

L'utilizzo di aeromobili senza pilota in condizioni che non rispettino le leggi locali potrebbero comportare il rischio di procedimenti giudiziari, multe elevate e/o pene detentive.

LINEE GUIDA PER LA SICUREZZA E INFORMAZIONI GENERALI

Un'ATTENZIONE PARTICOLARE deve essere prestata ai paragrafi che contengono il simbolo: 

LIMITI DI ETÀ

ANAFI USA e il telecomando Skycontroller USA non sono adatti ai minori di 18 anni. Questi prodotti non devono essere utilizzati da bambini.

PRIMA DI UTILIZZARE ANAFI USA E SKYCONTROLLER USA:

- A. Accertarsi che l'intero ecosistema (ANAFI USA, Skycontroller USA e FreeFlight 6 USA) abbia il firmware più aggiornato.
- B. Leggere attentamente la Guida alla sicurezza del volo, la Guida rapida per l'uso e la Guida per l'utente disponibili su www.parrot.com/en, che possono essere aggiornate in qualsiasi momento e senza preavviso.
- C. Accertarsi di conoscere le norme applicabili nel proprio paese per l'utilizzo dei droni e dei loro accessori.
- D. Tenere presente che ANAFI USA e Skycontroller USA possono esporre gli altri e l'utente a DANNI MATERIALI E/O LESIONI FISICHE che possono provocare gravi lesioni.

UTILIZZANDO ANAFI USA E SKYCONTROLLER USA, L'UTENTE DICHIARA DI AVER LETTO ATTENTAMENTE E COMPRESO LA DOCUMENTAZIONE, E DI ACCETTARE DI RISPETTARE I TERMINI E LE CONDIZIONI IN ESSA CONTENUTI.

LA MANCATA LETTURA E ADERENZA ALLA PRESENTE DOCUMENTAZIONE E AD ALTRI DOCUMENTI RILEVANTI, COMPRESE LE NORME APPLICABILI, POTREBBE COMPORTARE GRAVI LESIONI AGLI ALTRI E ALL'UTENTE, DANNI AL PROPRIO ANAFI USA, O DANNI AD ALTRI OGGETTI NELLE VICINANZE. L'UTENTE ACCETTA DI ESSERE IL SOLO RESPONSABILE PER LA PROPRIA CONDOTTA DURANTE L'UTILIZZO DI ANAFI USA E PER EVENTUALI CONSEGUENZE. PARROT DRONES SAS, LE

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FILIALI E I RISPETTIVI DISTRIBUTORI E RIVENDITORI NON SI ASSUMONO ALCUNA RESPONSABILITÀ PER DANNI, LESIONI O EVENTUALI RESPONSABILITÀ DERIVATE DIRETTAMENTE O INDIRETTAMENTE DALL'UTILIZZO DI ANAFI USA.

FR

SI PREGA DI NOTARE CHE I VIDEO E LE FOTO OGGETTO DI PROMOZIONI E CAMPAGNE PUBBLICITARIE DI PARROT DRONES SAS E DELLE SUE FILIALI SONO STATI REALIZZATI DA E CON PROFESSIONISTI E PILOTI ESPERTI.

DE

NL

FARE SEMPRE RIFERIMENTO AGLI AGGIORNAMENTI PIÙ RECENTI DELLA DOCUMENTAZIONE IN CASO DI DUBBI SULL'UTILIZZO DEL PROPRIO ANAFI USA E DEI RELATIVI ACCESSORI.

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

CARATTERISTICHE DI ANAFI USA GOV/MIL

Massa del drone (GOV)	501 g (1.10 lb)
Massa del drone (MIL)	520 g (1.15 lb)
Peso massimo al decollo (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Carico utile	N.A.
Attrezzatura per il controllo a distanza e software	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Protocollo di trasmissione dell'identificazione a distanza	Wi-Fi Beacon (conforme alla norma IEEE 802.11)
Livello di potenza sonora	84 dBA



Comportamento del controller in caso di perdita del collegamento dati	Smart RTH (Return to Home)
---	----------------------------

ANAFI USA è dotato della funzione *Smart RTH*. Considerando l'altezza e la distanza dal punto di decollo, il drone calcola in tempo reale l'energia necessaria per ritornare al punto di partenza. Quando la batteria raggiunge un livello critico, o in caso di perdita di collegamento dati, FreeFlight 6 USA informa l'utente che il drone sta per entrare in modalità RTH automatica.

AVVERTENZA: Il pilota è responsabile del drone durante una manovra di ritorno al punto di partenza (RTH). Il pilota deve essere pronto a riprendere il controllo del drone in caso di situazione pericolosa.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

ISTRUZIONI PER IL FUNZIONAMENTO

Fare riferimento alla Guida di avviamento rapido allegata e alle istruzioni fornite da FreeFlight 6 USA quando si apre per la prima volta l'applicazione.

Per ulteriori informazioni, fare riferimento al Manuale utente disponibile su:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ PRECAUZIONI D'USO E MANUTENZIONE


ANAFI USA

- Il pilota deve accertarsi che l'intero ecosistema (ANAFI USA, Skycontroller USA e FreeFlight 6 USA) abbia il firmware più aggiornato. Richiedere assistenza da Parrot/rivenditore Parrot in caso di messaggi di avvertenza.

ANAFI USA Gimbal

- Prestare attenzione quando si ripone ANAFI USA nella custodia.
- Riporre sempre il drone con la principale videocamera gimbal coperta dalla protezione gimbal prima del trasporto.
- Trasportare sempre ANAFI USA all'interno della sua custodia.

Eliche

	ATTENZIONE
	PERICOLO DI LACERAZIONE Le eliche possono causare tagli profondi. L'utilizzo del drone richiede particolare attenzione da parte dell'operatore e degli osservatori.

- Le eliche di ANAFI USA possono causare danni a cose e persone. Non toccare ANAFI USA mentre è in volo. Attendere l'arresto completo delle eliche prima di maneggiare ANAFI USA.
- Non utilizzare eliche danneggiate o rotte.

Skycontroller USA

- Skycontroller USA è stato concepito per l'uso insieme a ANAFI USA.
- Usare esclusivamente gli accessori specificati da Parrot Drones SAS.
- Se della sabbia o della polvere si introduce in Skycontroller USA, esso potrebbe danneggiarsi e non funzionare più correttamente.
- Non esporre Skycontroller USA alla pioggia o al sole per un periodo prolungato.
- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di sostanze liquide.
- Gli imballaggi non fanno parte del prodotto e devono essere eliminati come misura di sicurezza.

⚠ BATTERIA PER ANAFI USA E SKYCONTROLLER USA

	ATTENZIONE
	<p>PERICOLO DI INCENDIO</p> <p>Il mancato rispetto di tutte le istruzioni può causare gravi lesioni, danni materiali e danneggiamento irreparabile della batteria, ANAFI USA e Skycontroller USA e possono causare incendi, fumo o esplosioni.</p>

- Verificare sempre lo stato della batteria prima di caricarla o utilizzarla.
- Non utilizzare mai e sostituire sempre una batteria che è stata fatta cadere.
- Non utilizzare mai e sostituire sempre la batteria se quest'ultima o il prodotto contenente la batteria ha subito un impatto o è stato coinvolto in un incidente.
- Non utilizzare mai una batteria danneggiata, o in presenza di un odore, surriscaldamento, perdita di colore, deformazione o perdita.
- Non appoggiare mai oggetti pesanti sopra alle batterie.
- ANAFI USA e Skycontroller USA vanno caricati utilizzando solamente il cavo USB fornito con il

dispositivo e con un caricatore USB compatibile o una porta USB rispondente ai seguenti requisiti:

Specifiche di ricarica della batteria USB-IF, Rev 1.2.

- Non caricare a regime lento o al di sotto di 3 V per cella.
- La temperatura della batteria non deve mai superare i 60 °C (140 °F) altrimenti la batteria potrebbe essere danneggiata o prendere fuoco.
- Non caricare su materiali o superfici infiammabili, in prossimità di prodotti infiammabili o all'interno di un veicolo.
- Non lasciare mai la batteria all'interno di veicoli.
- Collocare la batteria in un contenitore non infiammabile e non conduttivo.
- Non lasciare mai incustodita la batteria durante la carica.
- Non smontare o modificare mai il cablaggio della scatola esterna e non forare le celle. Assicurarsi sempre che la tensione di uscita del caricatore corrisponda alla tensione della batteria.
- Non mettere le batterie in corto circuito.
- Non esporre mai la batteria LiPo all'umidità o alla luce solare diretta, o in un luogo dove le temperature possono superare i 60 °C (in auto in pieno sole, ad esempio).
- Mantenere la batteria carica a metà per un lungo immagazzinamento.
- Caricare la batteria al massimo quando non è stata utilizzata per un lungo periodo. Potrebbero essere necessari svariati cicli di caricamento/scaricamento per recuperare la massima capacità della batteria.
- Tenere sempre fuori dalla portata dei bambini.

Per maggiori informazioni sulle batterie, visitare:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

PROCEDURE DI RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Fare riferimento alle FAQ online su:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ACCESSORI E PEZZI DI RICAMBIO

Accessori e pezzi di ricambio sono disponibili presso il proprio rivenditore Parrot o su www.parrot.com/en/reseller.

GARANZIA

Per le condizioni di garanzia, fare riferimento alle condizioni generali di vendita del rivenditore di ANAFI USA e Skycontroller USA. Qualora le leggi sui consumatori nel vostro paese diano diritto a presentare domande di garanzia direttamente al produttore, fare riferimento alle condizioni di garanzia Parrot disponibili su: www.parrot.com/en

COME RICICLARE ANAFI USA E SKYCONTROLLER USA

Il simbolo sul prodotto o sulla sua documentazione indica che non deve essere smaltito a fine vita con i rifiuti domestici.



Lo smaltimento incontrollato dei rifiuti può danneggiare l'ambiente o la salute umana. Separare il dispositivo da altri tipi di rifiuti per riciclarlo in modo responsabile. In questo modo, si contribuirà anche al riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Contattate il rivenditore o le autorità locali per ricevere informazioni sulle modalità di riciclaggio di ANAFI USA e Skycontroller USA.

MARCHI

Parrot e il logo Parrot sono marchi o marchi registrati di Parrot SA, utilizzati su licenza.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller e i rispettivi loghi sono marchi o marchi registrati di Parrot Drones SAS.

Tutti gli altri marchi citati in questa guida sono di proprietà dei rispettivi proprietari.

INFORMAZIONI SUL FABBRICANTE

ANAFI USA E Skycontroller USA sono prodotti da: Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France - Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 - www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Il seguente capitolo si applica esclusivamente all'ANAFI USA GOV. L'ANAFI USA MIL non è soggetto ai requisiti di conformità CE, FCC o IC e non include le relative certificazioni.

AVVERTENZA: È responsabilità dell'utente rispettare tutte le normative applicabili relative alle comunicazioni radio, all'uso delle frequenze e alla potenza massima del Wi-Fi nel proprio paese di utilizzo. Il mancato rispetto di queste normative può comportare conseguenze legali o interferenze con altri sistemi di comunicazione.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France, dichiara sotto la sua unica responsabilità che il prodotto descritto nella presente guida è conforme alle disposizioni della direttiva sulle apparecchiature radio (RED) 2014/53/UE.

I testi completi delle dichiarazioni di conformità UE sono disponibili presso:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

INFORMAZIONI RADIO:

Frequenza Wi-Fi per l'UE: 2400 - 2483.5 MHz,, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Potenza massima Wi-Fi Potenza in uscita per l'UE:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz 14 dBm - 25 mW



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ CANADA ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Qualsiasi cambiamento o modifica a questa attrezzatura non espressamente approvata da PARROT DRONES può causare

interferenze dannose e invalidare la conformità allo standard canadese NMB-003.

Questo dispositivo contiene trasmettitori/ricevitori esenti da licenza che sono conformi agli RSS esenti da licenza di Innovation, Science and Economic Development Canada.

L'utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. Questo dispositivo potrebbe non causare interferenza.
2. Questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, comprese quelle che possono causare un funzionamento indesiderato del dispositivo.

Il funzionamento di questo dispositivo nell'UNII-1 è limitato all'uso all'interno (per il Canada).

ANAFI USA (drone)

Questa attrezzatura è conforme ai requisiti canadesi sui limiti di esposizione alle radiazioni stabiliti per un ambiente non controllato alle seguenti condizioni:

- Questa attrezzatura deve essere installata e utilizzata in modo da mantenere sempre una distanza minima di 20 cm tra il radiatore (antenna) e il corpo dell'utente/persona vicina.
- Questo trasmettitore non deve essere posizionato insieme o funzionare contemporaneamente a un'altra antenna o trasmettitore.

Ricerca l'ID IC: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (telecomando)

Questo EUT è conforme ai limiti di esposizione SAR per la popolazione generale previsti dalla norma IC RSS-102 ed è stato testato in conformità ai metodi e alle procedure di misurazione specificati nelle norme IEEE 1528 e IEC 62209. Questa attrezzatura deve essere installata e utilizzata a una distanza minima di 0 mm tra il radiatore e il corpo. Questo dispositivo e le sue antenne non devono essere posizionati insieme o funzionare contemporaneamente a un'altra antenna o trasmettitore.

SAR: 1.831 W/kg

Ricerca l'ID IC: 21053-MPPUA

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ FCC: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

NOTA: Il presente dispositivo è stato testato e giudicato conforme ai limiti imposti ai dispositivi digitali di classe B, secondo l'articolo 15 del Regolamento FCC. Tali limiti sono stati stabiliti in modo da fornire un'adeguata protezione contro eventuali interferenze dannose nell'ambito di un'installazione privata. Il presente dispositivo genera, utilizza e irradia energia a frequenze radio e, se non installato e utilizzato secondo il manuale di istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni via radio.

Tuttavia, non vi è garanzia che tali interferenze non si verifichino comunque. Se il presente dispositivo dovesse causare interferenze dannose alla ricezione radiofonica o televisiva, riscontrabili operando sull'interruttore di accensione del dispositivo stesso, l'utente è pregato di provare a eliminare tali interferenze agendo come segue:

- Orientare o posizionare nuovamente l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra dispositivo e ricevitore.
- Collegare il dispositivo a una presa di corrente appartenente a un circuito differente rispetto a quello al quale è collegato il ricevitore.
- Consultare il rivenditore o un tecnico radio/TV qualificato

Variazioni o modifiche non espressamente approvate dall'organismo responsabile per la certificazione possono annullare la facoltà dell'utente a utilizzare il dispositivo.

Il presente dispositivo soddisfa i requisiti specificati nell'articolo 15 del Regolamento della Commissione Federale statunitense per le Telecomunicazioni (FCC). L'utilizzo è soggetto alle seguenti due condizioni:

1. questo dispositivo potrebbe non causare interferenze dannose, e
2. questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, comprese quelle che possono causare un funzionamento indesiderato.

Il funzionamento di questo dispositivo nell'UNII-1 è limitato all'uso all'interno (per gli USA).

ANAFI USA (drone)

Questa attrezzatura è conforme ai limiti FCC di esposizione alle radiazioni stabiliti per un ambiente non controllato alle seguenti condizioni:

- Questa attrezzatura deve essere installata e utilizzata in modo da mantenere sempre una distanza minima di 30 cm tra il radiatore (antenna) e il corpo dell'utente/persona vicina.
- Questo trasmettitore non deve essere posizionato insieme o funzionare contemporaneamente a un'altra antenna o trasmettitore.

Ricerca l'ID FCC: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (telecomando)

Requisiti di esposizione a RF di FCC : Il valore SAR più alto riportato in base a questo standard durante la certificazione del prodotto per l'uso vicino alla testa con una distanza minima di separazione di 0 mm è di 1.566 W/Kg. Questo trasmettitore non deve essere posizionato o funzionare contemporaneamente a un'altra antenna o trasmettitore.

Questo prodotto è conforme ai Requisiti di esposizione a RF di FCC e fa riferimento al sito web di FCC:

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

Ricerca l'ID FCC: 2AG6IMPPIUA

LIMITAZIONI D'USO DEL WI-FI IN GIAPPONE

Le bande a 5 GHz di questo dispositivo non sono attivate in Giappone.

SINGAPORE: IL PRODOTTO RISPETTA GLI STANDARD IMDA..

CONFORME AGLI STANDARD IMDA DB00186A.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

ESPAÑOL

USO DEL DRON

Garantizar la seguridad de las personas y de otras aeronaves es responsabilidad del usuario del dron.

1. USO RESTRINGIDO

El ANAFI USA y el Skycontroller USA deben ser utilizados únicamente por un piloto cualificado que actúe en nombre de un gobierno, o una subdivisión administrativa de un gobierno, o una agencia pública.

El ANAFI USA y el Skycontroller USA no deben utilizarse para fines comerciales o de ocio.

2. AVISO IMPORTANTE PARA OPERACIONES ESTATALES

Las normas aplicables para drones utilizados por el estado generalmente cumplen principios similares a los de uso civil, pero incluyen algunas disposiciones y excepciones especiales, según su misión y usuario.

Compruebe qué normas específicas rigen su misión de vuelo en caso de una operación estatal.

3. COMPRUEBE LAS CONDICIONES Y/O EXCEPCIONES DE SU PÓLIZA DE SEGUROS PARA GARANTIZAR QUE PUEDE EMPRENDER ESTA ACTIVIDAD

La responsabilidad por las lesiones producidas a personas, bienes en suelo o a otras aeronaves puede achacarse al usuario del dron. Contrate una póliza de seguros específica o consulte su póliza de responsabilidad civil.

4. SOLICITAR INFORMACIÓN

Para más información, consulte con las autoridades de aviación locales.

El uso de una aeronave sin tripulación en condiciones que no cumplan con la normativa local puede conllevar el riesgo de enjuiciamiento, multas sustanciales y/o sentencias de prisión.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD E INFORMACIÓN GENERAL

Se debe prestar **ATENCIÓN PARTICULAR** a los párrafos que contienen el símbolo: **▲**

RESTRICCIONES DE EDAD

El ANAFI USA y el mando a distancia del Skycontroller USA no son aptos para menores de 18 años. Los niños no deben utilizar estos productos.

▲ ANTES DE UTILIZAR EL ANAFI USA Y EL SKYCONTROLLER USA:

- A. Asegúrese de que todo el ecosistema (ANAFI USA, Skycontroller USA, y FreeFlight 6 USA) cuenta con el último firmware.
- B. Lea atentamente la Guía para vuelos seguros, la Guía de uso rápido y el manual del usuario disponible en www.parrot.com/en, que pueden actualizarse en cualquier momento sin aviso previo.
- C. Asegúrese de conocer la normativa en vigor sobre el uso de drones y sus accesorios de su país.
- D. No se olvide de que el ANAFI USA y el Skycontroller USA puede exponer a otras personas y al propio usuario a **DAÑOS FÍSICOS Y/O DAÑOS AL EQUIPO**, que pueden provocar lesiones graves.

AL USAR EL ANAFI USA Y EL SKYCONTROLLER USA, POR LA PRESENTE USTED DECLARA QUE HA LEÍDO DETENIDAMENTE Y COMPRENDIDO LA DOCUMENTACIÓN, ASÍ COMO QUE ACEPTA CUMPLIR LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES AQUÍ ESTABLECIDOS.

NO LEER NI CUMPLIR ESTA DOCUMENTACIÓN, Y OTROS DOCUMENTOS IMPORTANTES, INCLUIDA LA NORMATIVA EN VIGOR, PUEDE RESULTAR EN GRAVES LESIONES DEL PROPIO USUARIO O DE OTRAS PERSONAS, DAÑOS A SU ANAFI USA, O DAÑOS A OTROS OBJETOS EN LOS ALREDEDORES. USTED ACEPTA QUE ES EL ÚNICO RESPONSABLE DE SU PROPIA CONDUCTA MIENTRAS UTILIZA EL ANAFI USA, Y DE

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

CUALQUIER CONSECUENCIA DEL MISMO. PARROT DRONES SAS, SUS EMPRESAS AFILIADAS Y SUS RESPECTIVOS DISTRIBUIDORES Y MINORISTAS NO SE HACEN RESPONSABLES DE LOS DAÑOS, LESIONES NI CUALQUIER RESPONSABILIDAD LEGAL INCURRIDA DIRECTA O INDIRECTAMENTE DEL USO DEL ANAFI USA.

NÓTESE QUE LOS VÍDEOS Y LAS FOTOGRAFÍAS QUE FORMAN PARTE DE LAS PROMOCIONES Y CAMPAÑAS PUBLICITARIAS DE PARROT DRONES SAS Y SUS FILIALES HAN SIDO REALIZADOS POR PILOTOS PROFESIONALES Y EXPERIMENTADOS.

SI TIENE CUALQUIER DUDA RELATIVA AL USO DEL ANAFI USA O DE SUS ACCESORIOS, CONSULTE SIEMPRE LA VERSIÓN MÁS ACTUALIZADA DE LA DOCUMENTACIÓN.

CARACTERÍSTICAS DEL ANAFI USA GOV/MIL

Peso del dron (GOV)	501 g (1.10 lb)
Peso del dron (MIL)	520 g (1.15 lb)
Peso máximo de despegue (MTOM)	644 g (1.42 lb)
Carga útil	N / A
Software y equipo del control remoto	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
Protocolo de transmisión de identificación remota	Baliza Wifi (en conformidad con la norma IEEE 802.11)
Nivel de potencia acústica	84 dBA



Comportamiento del mando en caso de pérdida de conexión de datos	Smart RTH (Regreso al punto de despegue)
--	--

ANAFI USA viene con una función *Smart RTH*. Teniendo en cuenta su altitud y su distancia desde su punto de despegue, el dron computa en tiempo real la energía que necesita para volver a su punto de despegue. Cuando su batería alcanza un nivel crítico, o en caso de pérdida de conexión de datos, FreeFlight 6 USA le informa de que el dron va a entrar en el modo automático RTH (Regreso al punto de despegue).

ADVERTENCIA: El piloto es responsable del dron durante una maniobra de regreso al punto de origen (RTH). El piloto debe estar preparado para retomar el control del dron en caso de una situación peligrosa.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

Consulte el Manual de inicio rápido y las instrucciones proporcionadas por FreeFlight 6 USA cuando la aplicación se ejecute por primera vez.

Para más información, consulte el manual del usuario disponible en:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲PRECAUCIONES DE USO Y MANTENIMIENTO


ANAFI USA

- El piloto debe asegurarse de que todo el ecosistema (ANAFI USA, Skycontroller USA y FreeFlight 6 USA) cuenta con el último firmware. Pida ayuda a Parrot/su distribuidor de Parrot si aparece cualquier mensaje de advertencia.

ANAFI USA Gimbal

- Preste atención al colocar el ANAFI USA en su caja.
- Guarde siempre el dron con el gimbal de su cámara principal cubierto por el protector de gimbal antes de transportarlo.
- Transporte siempre el ANAFI USA de forma segura guardado en su caja.

Hélices


	ADVERTENCIA
	<p>PELIGRO DE LACERACIÓN</p> <p>Las hélices puede provocar cortes profundos. Utilizar el dron requiere una atención particular del operario y los espectadores.</p>

- Las hélices del ANAFI USA pueden ocasionar lesiones corporales o daños materiales. No toque el ANAFI USA durante el vuelo. Espere a que las hélices se detengan por completo antes de manipular el ANAFI USA.
- No se deben utilizar hélices rotas ni dañadas.

Skycontroller USA

- El Skycontroller USA está destinado a utilizarse con ANAFI USA.
- Utilice únicamente los accesorios especificados por Parrot Drones SAS.
- La entrada de arena o polvo en el Skycontroller USA puede hacer que este deje funcionar correctamente e incluso que se produzcan daños.
- No deje el Skycontroller USA bajo la lluvia o al sol durante periodos prolongados de tiempo.
- No utilice este aparato cerca de sustancias líquidas.
- El embalaje no forma parte del producto y se debe tirar a la basura o reciclar como medida de precaución.

⚠ BATERÍA PARA EL ANAFI USA Y EL SKYCONTROLLER USA

	ADVERTENCIA
	<p>PELIGRO DE INCENDIO</p> <p>Si no se siguen todas las instrucciones, se pueden producir lesiones graves, daños materiales y daños irreparables en la batería, el ANAFI USA, el Skycontroller USA, además de ocasionarse incendios, explosiones o la emisión de humo.</p>

- Recuerde comprobar siempre el estado de la batería antes de cargarla o utilizarla en el vuelo.
- No utilice en ningún caso una batería que haya sufrido una caída.
- No use en ningún caso la batería cuando esta o el producto que la contenga haya sufrido un impacto o una colisión.
- Nunca utilice una batería dañada, o si existe algún olor, sobrecalentamiento, decoloración, deformación o derrame.
- No coloque nunca objetos pesados encima de la batería.
- El ANAFI USA y el Skycontroller USA solo se deben cargar por medio del cable USB incluido con el

dispositivo, y conectado a un cargador USB compatible o a un puerto USB que cumpla los siguientes requisitos: Especificación de carga de baterías USB-IF, rev. 1.2.

- Nunca se debe efectuar la carga con carga continua o por debajo de los 3 V por célula.
- La temperatura de la batería no debe superar nunca los 60 °C (140 °F) para evitar que se dañe o se inflame.
- No realice nunca la carga sobre materiales o superficies inflamables, cerca de productos inflamables ni en el interior de un vehículo.
- No deje nunca la batería en el interior de los vehículos.
- La batería se debe mantener en una caja de material no conductor ni inflamable.
- No dejar nunca la batería sin supervisión durante el proceso de carga.
- Nunca se debe desmontar ni modificar el cableado de la caja ni perforar las células. Conviene comprobar siempre que la tensión de salida del cargador se corresponda con la tensión de la batería.
- No ponga nunca las baterías en cortocircuito.
- Nunca exponga la batería LiPo a la humedad ni directamente al sol, ni tampoco a un lugar donde la temperatura pueda superar los 60 °C (por ejemplo, un coche a pleno sol).
- Deje la batería a media carga si no se va a utilizar durante un periodo prolongado.
- Cargue completamente la batería cuando no se haya utilizado durante un periodo prolongado de tiempo. Es posible que sean necesarios varios ciclos de carga/descarga hasta que recupere su capacidad máxima.
- Manténgala siempre fuera del alcance de los niños.

Para más información sobre baterías, visite:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

PROCEDIMIENTOS DE RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Consulte las preguntas frecuentes en línea disponibles en:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

ACCESORIOS Y REPUESTOS

Los accesorios y repuestos están disponibles en distribuidores de Parrot, o en www.parrot.com/en/reseller

GARANTÍA

Si desea conocer las condiciones de la garantía, consulte los términos y condiciones generales del minorista del que haya adquirido el ANAFI USA y el Skycontroller USA. En el caso de que la legislación de consumo de su país le permita presentar las solicitudes de garantía directamente ante el fabricante, consulte las condiciones de garantía de Parrot en:

www.parrot.com/en

RECICLAJE DEL ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Este símbolo en el producto o su documentación indica que, al final de su vida útil, no debe desecharse con los residuos domésticos.



La eliminación incontrolada de residuos puede causar daños al medio ambiente y la salud humana. Deseche este dispositivo separándolo de otros tipos de residuos para reciclarlo de forma responsable. De este modo, se contribuye al reaprovechamiento sostenible de los recursos materiales. Si necesita información sobre el reciclaje de ANAFI USA y Skycontroller USA, consulte a su vendedor o a las autoridades municipales.

MARCAS

Parrot y el logotipo de Parrot son marcas registradas o comerciales de Parrot SA que se utilizan bajo licencia.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller y sus logotipos respectivos son marcas registradas o comerciales que pertenecen a Parrot Drones SAS.

Todas las marcas mencionadas en esta guía son propiedad de sus respectivos dueños.

INFORMACIÓN DEL FABRICANTE

ANAFI USA y Skycontroller USA están fabricados por: Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France - Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 -

www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

El siguiente capítulo se aplica exclusivamente al ANAFI USA GOV. El ANAFI USA MIL no está sujeto a los requisitos de conformidad CE, FCC o IC y no incluye las certificaciones correspondientes.

ADVERTENCIA: Es responsabilidad del usuario cumplir con todas las normativas aplicables sobre comunicaciones por radio, uso de frecuencias y potencia máxima de Wi-Fi en su país de operación. El incumplimiento de estas normativas puede resultar en consecuencias legales o interferencias con otros sistemas de comunicación.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD UE: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France, declara, bajo su propia responsabilidad, que los productos que se describen en esta guía cumplen las disposiciones de la Directiva de equipos radioeléctricos (RED) 2014/53/UE.

Los textos completos de las declaraciones de conformidad UE se encuentran disponibles en:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

INFORMACIÓN SOBRE RADIOFRECUENCIA

Frecuencia Wi-Fi frecuencias para la UE: 2400 - 2483,5 MHz,, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

Potencia máxima de Wi-Fi para la UE:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE CANADÁ: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Cualquier cambio o modificación en este equipo no aprobado expresamente por PARROT DRONES puede causar interferencias perjudiciales y anular el cumplimiento de la norma canadiense NMB-003.

Este dispositivo contiene emisor(es)/receptor(es) exentos de licencia que cumplen con los RSS exentos de licencia de Innovación, Ciencia y desarrollo económico de Canadá. Su explotación está sujeta a las dos condiciones siguientes:

1. Este aparato no debe producir interferencias.
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluidas las interferencias que puedan causar el funcionamiento no deseado del dispositivo.

El funcionamiento de este dispositivo en el UNII-1 está restringido únicamente a uso en interiores (Para Canadá).

ANAFI USA (dron)

Este equipo cumple con los requisitos canadienses de límites de exposición a la radiación establecidos para un entorno no controlado en las siguientes condiciones:

- Este equipo debería instalarse y manejarse de forma que se mantenga una distancia de separación mínima de 20 cm entre el radiador (antena) y el cuerpo del usuario/persona cercana en todo momento.
- Este emisor no debe compartir ubicación ni funcionar junto a otra antena o emisor.

Buscar IC ID: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (control remoto)

Este EUT cumple con la SAR para los límites de exposición de la población en general en IC RSS-102 y ha sido probado según los métodos y procedimientos de medición especificados en IEEE 1528 y IEC 62209. Este equipo debería instalarse y manejarse con una distancia mínima de 0 mm entre el radiador y su cuerpo. Este dispositivo y su(s) antena(s) no deben compartir ubicación ni funcionar junto a otra antena o emisor.

SAR: 1.831 W/kg

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD DE LA FCC: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

NOTA: Este equipo ha sido probado y resulta cumplir con los límites de un dispositivo digital de Clase B, de conformidad con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera usos y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según las instrucciones, puede provocar interferencias perjudiciales en las comunicaciones por radio.

Sin embargo, no se garantiza que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que se pueden determinar encendiendo y apagando el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o vuelva a colocar la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una salida de un circuito diferente al que el receptor está conectado.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico experto en radio/TV

Los cambios o modificaciones no aprobados expresamente por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para utilizar el equipo.

El presente aparato cumple con la sección 15 de las normas FCC. Su funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. este aparato no debe producir interferencias perjudiciales, y
2. este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

El funcionamiento de este dispositivo en el UNII-1 está restringido únicamente a uso en interiores (Para EE.UU.).

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

ANAFI USA (dron)

Este equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC establecidos para un entorno no controlado en las siguientes condiciones:

- Este equipo debería instalarse y manejarse de forma que se mantenga una distancia de separación mínima de 30 cm entre el radiador (antena) y el cuerpo del usuario/persona cercana en todo momento.
- Este emisor no debe compartir ubicación ni funcionar junto a otra antena o emisor.

Buscar FCC ID: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (Control remoto)

Requisitos de exposición RF de la FCC: El valor SAR más alto informado según esta norma durante la certificación del producto para utilizarlo junto al cabezal con la distancia mínima de separación de 0mm es 1.566 W/Kg. Este emisor no debe compartir ubicación ni funcionar junto a otra antena o emisor.

Este producto cumple con los requisitos de exposición RF de la FCC y hace referencia a la página web:

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

Buscar FCC ID: 2AG6IMPPUA

RESTRICCIONES DE USO DE WIFI EN JAPÓN

Las bandas de 5 GHz de este dispositivo no están activadas en Japón.

SINGAPUR: ESTE PRODUCTO CUMPLE CON LAS NORMAS IMDA.

CUMPLE CON LAS NORMAS IMDA DB00186A.

日本語

ドローンの使用

お客様は責任を持って、人や他の航空機の安全を確保しなければなりません。

1. 使用の制限

ANAFI USAとSkycontroller USAは必ず、政府、もしくは政府のいずれかの下位行政機関、または公的機関を代表し、適正な資格を有する操縦者が操作するものとします。

ANAFI USAとSkycontroller USAは、いかなる商業的、あるいは娯楽的な目的にも使用してはならないものとします。

2. 国の機関が行う操縦に関する重要事項

国の機関が操縦するドローンに適用される規則は一般的に、一般人が使用するドローンに適用される原則に準じますが、ドローンの任務やオペレーターに応じて特別な規定や除外事項を含んでいます。

国の機関による操縦の場合、ご自分の飛行任務を司る特定の規則はどうかご確認ください。

3. 保険契約の条件および/または除外事項を確認して、この活動を行うことができることを確認してください

人を負傷させた場合、地上の私有物を破損させた場合、あるいは他の航空機に損害を与えた場合、責任を問われることがあります。特定の保険に加入するか、賠償責任保険の契約内容を確認してください。

4. ご不明な点についてはお問い合わせください

詳細については、地元の航空当局にお問い合わせください。

現地の規制に準拠していない状況で無人航空機を使用した場合、起訴されたり、多額の罰金や懲役刑が科されるおそれがあります。

安全の手引きと一般情報

このマークが表示されている項目には、特に注意を払ってください: **▲**

年齢制限

ANAFI USAとSkycontroller USAリモートコントローラーは、18歳未満の方の使用には適していません。これらの製品は、お子様には使用させないでください。

▲ANAFI USAとSKYCONTROLLER USAを使用する前に:

- A. エコシステム(ANAFI USA、Skycontroller USA、およびFreeFlight 6 USA)全体が最新のデータファームウェアを備えていることを確認してください。
- B. フライトセーフティガイド、クイックスタートガイド、およびユーザーガイド www.parrot.com/enからお取り寄せ可能で、内容は事前の通知なく適宜更新される可能性があります。
- C. ドローンおよびその付属品の使用について、お住まいの国で適用される規制をご確認ください。
- D. ANAFI USAとSkycontroller USAによって、お客様やその他の人たちが深刻な負傷を被ることにつながりかねない物損事故や人身事故にさらされる可能性があることにご注意ください。

ANAFI USAとSKYCONTROLLER USAを使用することにより、お客様はすでにこの文書をよく読んで理解し、この中に記載されている利用規約に従うことに同意しているものとみなされます。

この文書、および適用される法規制を含むその他の関連文書を読むことを怠った場合、自分自身やその他の人々を巻き込む甚大な人身事故、お客様のANAFI USA、もしくは周囲に存在するその他の物体に損害をもたらすおそれがあります。お客様は、ANAFI USAを使用する間、自らの行為について、ならびにそれにより生じる結果について単独で責任を持つことに同意するものとします。PARROT DRONES SAS、その関連会社とそれぞれの販売会社と小売店は、ANAFI USAの使用に直接的または間接的に起因して生じる損害、負傷、法的責任についていかなる責任も負いません。

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

PARROT DRONES SASとその関連会社によって販売促進と広告キャンペーンを目的に作成された動画や写真は、専門家と豊富な経験を有するパイロットによって作成されています。

ANAFI USAとその付属品の使用方法についてご不明な点があるときは、必ず最新版の文書をご参照ください。

ANAFI USA GOV/MIL の特性

ドローンの質量 (GOV)	501 g (1.10 lb)
ドローンの質量 (MIL)	520 g (1.15 lb)
最大離陸質量 (MTOM)	644 g (1.42 lb)
有効搭載量	該当なし
遠隔制御機器とソフトウェア	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
遠隔識別送信プロトコル	Wi-Fi ビーコン (IEEE 802.11 規格に準拠)
音響パワーレベル	84 dBA
	
データリンク喪失時におけるコントローラの動作	スマートRTH(リターントゥホーム)

ANAFI USAは、スマートRTH機能を搭載しています。ドローンは、高度と離陸地点からの距離を考慮して、ホーム地点に帰還するために必要なエネルギーをリアルタイムで計算します。バッテリーが危険なレベルに達した場合、あるいはデータリンクが失われた場合、FreeFlight 6 USAは、ドローンが自動RTH(リターントゥホーム) モードに移行しようとしていることを通知します。

警告: パイロットはRTH操作中のドローンに対して責任を負います。危険な状況が発生した場合に備えて、パイロットは常にドローンの制御を取り戻せる準備をしておく必要があります。

操作方法

同梱されている「クイックスタートガイド」、およびアプリ初回起動時に表示されるFreeFlight 6 USAの説明をご覧ください。

その他の情報については、Parrot社、またはお買い求めいただいたParrot社の販売代理店よりユーザーガイドat:

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

▲使用とメンテナンスに関する注意点


ANAFI USA

- 操縦者は、エコシステム(ANAFI USA, Skycontroller USA、およびFreeFlight 6 USA)全体が最新のデータファームウェアを備えていることを確認しなければなりません。警告メッセージが表示されたときは、Parrot社、もしくはお問い合わせいただいたParrot社の販売代理店に支援を要請してください。

ANAFI USA ジンバル

- ANAFI USAをケースに戻す際は、慎重に行ってください。
- ドローンを保管するときは、必ずジンバルカメラをジンバル保護具で覆ってください。
- ANAFI USAを持ち運ぶときは、必ず専用のケースに正しく収納してください。

ローター

	警告
	外傷の危険性 ローターは深い切り傷を負わせることがあります。ドローンを使用の際は、オペレーターとオブザーバーは特に注意する必要があります。

- 飛行中のANAFI USAのローターは、人や物体に損傷をもたらすおそれがあります。飛行中のANAFI USAには絶対に触れないでください。ローターが完全に停止してから、ANAFI USAを手にとってください。
- 傷がある、あるいは壊れているローターを使用しないでください。

Skycontroller USA

- Skycontroller USAは、ANAFI USAと組み合わせて使用することを想定しています。
- 必ずParrot Drones SASが指定する付属品のみをご使用ください。
- Skycontroller USAに砂やホコリが入ると、破損して正常に動作しなくなる可能性があります。
- Skycontroller USAを長時間、雨や日光にさらさないでください。
- 液体の近くで使用しないでください。

- パッケージは製品の一部ではありません。安全のために廃棄してください。

▲ANAFI USAとSKYCONTROLLER USAのためのバッテリー

	<h3>警告</h3>
	<h3>火災の危険性</h3> <p>これらの指示に従わないと、重大な人身事故や物損事故を招いたり、ANAFI USA、Skycontroller USAに取り返しのつかない損傷を与えたり、火災、噴煙、爆発事故につながったりするおそれがあります。</p>

- バッテリーを充電する前や飛行で使用する前には、必ずバッテリーが損傷していないことを確認してください。
- 落下したバッテリーは絶対に使用しないでください。
- バッテリーやバッテリーを搭載した製品に衝撃が加わったり、墜落事故に巻き込まれたりした場合は、絶対にそれらを使用しないでください。
- 破損したバッテリーや、異臭、過熱、変色、変形、液漏れがある場合は、絶対に使用しないでください。
- 重たいものをバッテリーの上に乗せないでください。
- ANAFI USAとSkycontroller USAは必ず、付属のUSBケーブル、互換性のあるUSB充電器、またはUSB-IFバッテリー充電仕様とRev 1.2.の要件を満たすUSBポートを使用して充電してください。
- 小刻みに充電したり、電池ごとに3 V未満で充電したりしないでください。
- バッテリーの温度は絶対に60°C (140°F) を超えてはなりません。その温度を超えると、バッテリーの破損や発火を招く可能性があります。
- バッテリーの充電は、可燃性の素材や表面の上、可燃性のある製品の近く、または車内では決して行わないでください。
- バッテリーは絶対に車内に放置しないでください。
- バッテリーは不燃性かつ非導電性の容器に入れて保管してください。
- 絶対に、ご自分の目の届かない状態で充電を行わないでください。
- 筐体の配線を分解・改造したり、電池に穴をあけたりすることは絶対におやめください。充電器の出力電圧がバッテ

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

リーの電圧に対応していることを常にご確認 ください。

- バッテリーをショートさせないで ください。
- **LiPo** バッテリーは、湿気や直射日光にさらさないで ください。また、60°C を超える環境 (直射日光下の車内 など) には決して放置しないで ください。
- バッテリーを半分程度充電した状態で長期間保存して ください。
- 長期間使用しなかったバッテリーは、フル充電して ください。最大容量を取り戻すまで、充電/放電のサイクルを数回繰り返す必要がある可能性があります。
- 必ずお子様の手の届かないところに保管して ください。

バッテリーのより詳しい情報につきましては、ウェブサイト()

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

トラブルシューティングの手順

以下に掲載されているオンラインFAQを参照して ください。

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

アクセサリーと交換 パーツ

アクセサリーと交換 パーツは、Parrot社の販売代理店、もしくはウェブサイト(www.parrot.com/en/reseller) よりお取り寄せ可能です。

保証について

保証条件については、お客様がANAFI USAとSkycontroller USAをお買い求めいただいた販売代理店の利用規約をご参照 ください。お客様の国で定められている消費者関連法により、製品の保証について製造者に直接問い合わせをする権利が消費者に与えている場合、Parrotの保証条件をwww.parrot.com/enにてご参照 ください。

ANAFI USAとSKYCONTROLLER USAのリサイクル方法

この製品または付属の文書類にこのマークが表示されている場合、家庭ごみとして廃棄してはなりません。



適切な方法で廃棄しないと、環境や人の健康に有害な影響をもたらしてしまう可能性があります。責任を持って他の廃棄物とは分別してリサイクルして ください。こうすることにより、製品を資源として長期にわたり再利用することができます。ANAFI USAと

Skycontroller USAの具体的なリサイクル方法については、販売代理店、またはお住まいの地域の当局にお問い合わせください。

商標

Parrot社およびParrot社のロゴは、Parrot社 (Parrot SA) の商標または登録商標であり、同社から使用許諾を受けて使用されています。

ANAFI USA、FREEFLIGHT、Parrot Skycontroller、およびそれぞれのロゴは、Parrot Drones SASの商標または登録商標です。

本書に記載されているその他のすべての商標は、それぞれの所有者に帰属します。

製造元に関する情報

ANAFI USAおよびSkycontroller USAの製造元 : Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France - Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074 -

www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

適合性に関する宣言

次の章はANAFI USA GOVのみに適用されます。ANAFI USA MILは、CE、FCC、ICの適合要件の対象ではなく、関連する認証も含まれていません。

警告: ユーザーは、自国の無線通信、周波数使用、Wi-Fiの最大出力に関するすべての適用規制を遵守する責任があります。これらの規制に違反すると、法的責任が発生したり、他の通信システムに干渉を与えたりする可能性があります。

EU適合性宣言: ANAFI USAおよび SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS、174 Quai de Jemmapes 75010 Paris Franceは、本ガイドに記載されている製品が無線機器指令 (RED) 2014/53/EUの規定に適合していることを、自らの責任のもと宣言します。

EU適合宣言の全文は、Parrot社またはParrot社の販売代理店からお取り寄せいただけますat:

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

無線通信に関する情報

EU圏における、Wi-Fi周波数 範囲: 2400 - 2483.5 MHz、5170 - 5250 MHz、5725 - 5875 MHz

EU圏における、Wi-Fi最大出力:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



カナダ適合性宣言: ANAFI USAおよび SKYCONTROLLER USA

PARROT DRONESによって明確に許可されていない改変や改造を行うと、危険な干渉を引き起こすおそれがあり、カナダのNMB-003規定によるこの機器の使用許可が無効になります。

この機器はライセンスを免除された送信機/受信機を備えており、カナダのイノベーション・科学経済開発省 (ISED) によるライセン

スを免除されたRSSに適合しています。この機器の操作は、次の2つの条件を満たすことにより許可されています。

1. この機器が有害な干渉を引き起こす可能性がないこと。
2. 有害な干渉が機器の動作に悪影響を及ぼす状況を含め、発生するあらゆる干渉事象にこの機器が耐えること。

UNII-1におけるこの機器の操作は、屋内での使用に制限されています(カナダの場合)。

ANAFI USA(ドローン)

この機器は、以下の条件下において、管理されていない環境に関するカナダの曝露限度に関する要件に準拠しています。

- この機器は必ず、放射側(アンテナ)と利用者あるいは付近の人の身体との間に最低限20cmの距離が置かれるように設置され、操作されるものとします。
- この送信機は、他のアンテナや送信機と同じ場所に設置したり、同時に使用してはなりません。

産業カナダ(IC)のID: 21053-ANAFIM3を検索する

Skycontroller USA(リモートコントロール)

このEUTは、IC RSS-102の一般的な集団曝露限度のSARに準拠し、IEEE 1528およびIEC 62209に指定されている測定方法と手順に従ってテストされています。この機器は、放射側と身体との距離を0mm以上離して設置・操作してください。この機器とアンテナは、他のアンテナや送信機と同じ場所に設置したり、同時に使用してはなりません。

SAR: 1.831 W/kg

産業カナダ(IC)のID: 21053-MPPUAを検索する

連邦通信委員会(FCC)適合性宣言: ANAFI USAおよびSKYCONTROLLER USA

注意: この機器は、連邦通信委員会(FCC)の無線認証規定第15条によるクラスBデジタル機器の制限を守るよう、テストを重ね開発されています。これらの制限値は、建築物との有害な干渉に対し、適切に保護できるように設計されています。この機器は、無線周波エネルギーを発生させて使用し、放射しますので、指示に従って適切に設置されなかったり使用されなかった場合、無線通信に有害な干渉をもたらすおそれがあります。

ただし、ある特定の設置状態にしておけば、絶対に干渉が起きないという保証はできません。この機器が、スイッチをオン/オフしてみ

でラジオあるいはテレビの電波受信に有害な干渉を引き起こすと見られる場合、使用者は以下の対策のうち一つまたは複数を用いて干渉の是正を試みることが推奨されます。

- 受信アンテナを移動させるか方向を変える。
- この機器と他の受信機との間の距離をより広くあける。
- この機器を、受信機が接続されている電気回路とは異なる回路に接続する。
- 支援が必要なときは、販売代理店またはラジオやテレビについて十分な知識や経験がある技術者にご相談ください。

適合性について責任を有する者の明確な承認を得ることなく変更や改変を行った場合、装置を操作する使用者の権限が無効になる可能性があります。

この機器は、連邦通信委員会 (FCC) の無線認証規定第15条に適合しています。この機器の操作は、次の2つの条件を満たすことにより許可されています。

1. この機器が有害な干渉を引き起こす可能性がないこと、および
2. 有害な干渉が機器の動作に悪影響を及ぼす状況を含め、あらゆる干渉事象にこの機器が耐えること。

UNII-1におけるこの機器の操作は、屋内での使用に制限されています(米国の場合)。

ANAFI USA(ドローン)

この機器は、以下の条件下において、管理されていない環境に関する連邦通信委員会 (FCC) の曝露限度に関する要件に準拠しています。

- この機器は必ず、放射側 (アンテナ) と利用者あるいは付近の人の身体との間に最低限30cmの距離が置かれるように設置され、操作されるものとします。
- この送信機は、他のアンテナや送信機と同じ場所に設置したり、同時に使用してはなりません。

連邦通信委員会 (FCC) のID: 2AG6IANAFIM3を検索する

Skycontroller USA(リモートコントロール)

連邦通信委員会 (FCC) の無線周波 (RF) 曝露要件: 最小分離0mmで頭のすぐ横における使用に関する製品認証の間に、この基準に基づき報告される最大SAR値は 1.566 W/Kgです。この送信機は、他のアンテナや送信機と同じ場所に設置したり、同時に使用してはなりません。

この製品は連邦通信委員会 (FCC) の無線周波 (RF) 曝露要件に適合しています。詳細は、連邦通信委員会 (FCC) のウェブサイト

(
<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>
) をご覧ください。

連邦通信委員会 (FCC) のID: 2AG6IMPPUAを検索する

日本国内におけるWI-FIの利用制限

この機器の5 GHz周波数帯は、日本国内では有効になっていません。

シンガポール: この製品は、IMDA規格に適合しています。

IMDA規格DB00186Aに適合しています。

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

한국어

드론 사용

다른 사람 및 다른 항공기의 안전을 보장할 책임은 귀하에게 있습니다.

1. 사용 제한

ANAFI USA 및 Skycontroller USA은 정부 또는 정부 산하 행정 기관 또는 공공 기관을 대항하며 자격을 갖춘 조종자만 작동할 수 있습니다.

ANAFI USA 및 Skycontroller USA은 상업적 또는 취미 목적으로 사용할 수 없습니다.

2. 국가 드론 운용에 대한 중요 공지

국가가 운용하는 드론에 적용되는 규칙은 일반적으로 민간 이 용에 적용되는 규칙과 유사한 원칙을 따르지만, 임무와 작동자 에 따라 특별 규정과 면제 조항이 포함됩니다.

국가 드론 운용의 경우, 비행 임무를 규정하는 특정 규칙을 확 인하십시오.

3. 드론 비행 활동 가능 여부 확인을 위해, 보 험 약관 그리고/또는 예외 조건 확인

인명 피해, 지상 재산 피해 또는 다른 항공기에 피해가 발생한 경우, 귀하가 책임을 져야 할 수 있습니다. 특정 보험에 가입하 거나 귀하의 민사 책임 보험을 확인하십시오.

4. 문의

자세한 내용은 해당 지역 항공 당국에 문의하십시오.

현지 규정을 준수하지 않고 무인 항공기를 사용할 경우, 기소, 엄청난 벌금 및 징역형을 받을 수 있습니다.

안전 지침 및 일반 사항

다음 기호가 포함된 문단에 특히 주의하십시오: ▲

연령 제한

ANAFI USA 및 Skycontroller USA 리모컨은 18세 미만의 사람이 사용하기에 적합하지 않습니다. 이 제품은 어린이가 사용해서는 안 됩니다.

▲ ANAFI USA 및 SKYCONTROLLER USA 사용 전:

- A. 에코시스템 전체(ANAFI USA, Skycontroller USA, FreeFlight 6 USA)가 최신 펌웨어로 업데이트되어 있는지 확인하십시오.
- B. 비행 안전 가이드, 빠른 시작 가이드, 사용자 가이드를 주의 깊게 읽으십시오. 링크 www.parrot.com/en. 이 가이드들은 사전 통지 없이 언제든지 업데이트될 수 있습니다.
- C. 드론 및 그 액세서리 사용에 대한 해당 국가의 규정을 숙지하십시오.
- D. ANAFI USA 및 Skycontroller USA은 사용자와 타인을 장비 손상 그리고/또는 상해에 노출시켜 심각한 부상을 초래할 수 있음을 명심하십시오.

ANAFI USA 및 SKYCONTROLLER USA 사용은 귀하가 이 설명서를 정독하고 이해했으며 포함된 이용 약관을 준수할 것에 동의함을 선언한 것과 같습니다.

이 문서 및 해당 규정을 포함한 기타 관련 문서를 읽지 않고 준수하지 않을 경우, 귀하 또는 다른 사람이 심각하게 다치거나 ANAFI USA이 손상되거나 근처에 있는 다른 물체가 손상될 수 있습니다. 귀하는 ANAFI USA을 사용하는 동안의 귀하의 행동과 그에 따른 모든 결과에 대해 전적으로 책임을 져야 한다는 데 동의합니다. PARROT DRONES SAS 및 그 계열사, 그리고 각각의 유통업체 및 소매업체는 ANAFI USA의 사용으로 말미암은 직접적 또는 간접적 피해, 부상 또는 법적 책임에 관해 책임을 지지 않습니다.

PARROT DRONES SAS 및 그 계열사가 홍보 및 광고하는 동영상과 사진은 전문가와 숙련된 조종자가 제작한 것임을 알립니다.

ANAFI USA 및 그 액세서리 사용과 관련하여 의문 사항이 있는 경우 항상 최신 업데이트 문서를 참고하십시오.

ANAFI USA GOV/MIL 사양

드론 중량 (GOV)	501 g (1.10 lb)
드론 중량 (MIL)	520 g (1.15 lb)
최대 이륙 중량	644 g (1.42 lb)
페이로드	해당 없음
원격 제어 장비 및 소프트웨어	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
원격 식별 전송 프로토콜	와이파이 비콘(IEEE 802.11 표준 준수)
음향 출력 레벨	84 dBA



데이터 연결이 끊겼을 때 드론의 반응 스마트 RTH (리턴 투 홈)

ANAFI USA에는 스마트 RTH 기능이 탑재되어 있습니다. 드론은 고도와 이륙 지점으로부터의 거리를 고려하여 홈 포인트로 돌아가는 데 필요한 에너지를 실시간으로 계산합니다. 배터리가 위험 수준에 도달하거나 데이터 링크가 끊긴 경우, FreeFlight 6 USA는 드론이 자동 RTH(리턴투홈) 모드로 들어가려 한다고 알려줍니다.

경고: 조종사는 RTH 조작 중 드론에 대한 책임이 있습니다. 위험한 상황이 발생할 경우 드론의 제어를 되찾을 준비가 되어 있어야 합니다.

사용 지침

애플리케이션을 처음 실행할 때는 동봉된 빠른 시작 가이드 및 FreeFlight 6 USA이 제공하는 지침을 참고하십시오.

자세한 내용은 링크: 사용자 가이드를 참고하십시오.

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲ 사용 및 관리 주의 사항


ANAFI USA

- 조종자는 에코시스템 전체(ANAFI USA, Skycontroller USA, FreeFlight 6 USA)가 최신 펌웨어로 업데이트되어 있는지 확인해야 합니다. 경고 메시지가 나타나는 경우, Parrot 또는 구입처에 문의하시기 바랍니다.

ANAFI USA 짐벌

- ANAFI USA를 전용 케이스에 다시 넣을 때 주의하십시오.
- 드론 운반 전, 항상 메인 짐벌 카메라를 짐벌 보호 장치로 덮어 보관하십시오.
- ANAFI USA는 항상 안전하게 전용 케이스에 넣어 운반하십시오.

프로펠러

	경고
	열상 위험 프로펠러는 깊은 상처를 유발할 수 있습니다. 드론 사용에는 조종자와 참관자의 특별한 주의가 필요합니다.

- ANAFI USA의 프로펠러는 사람이나 물체를 손상할 수 있습니다. 비행 중인 ANAFI USA를 만지지 마십시오. 프로펠러가 완전히 멈출 때까지 기다린 후 ANAFI USA를 다루십시오.
- 손상되거나 파손된 프로펠러를 사용하지 마십시오.

Skycontroller USA

- Skycontroller USA는 ANAFI USA와 함께 사용하도록 설계되었습니다.
- Parrot Drones SAS 지정 부품만 사용하십시오.
- Skycontroller USA에 모래나 먼지가 들어가면 손상되어 더는 제대로 작동하지 않을 수 있습니다.
- Skycontroller USA를 장시간 비나 햇볕에 노출시키지 마십시오.
- 이 기기를 액체 근처에서 사용하지 마십시오.
- 포장은 제품의 일부가 아니므로 안전을 위해 폐기해야 합니다.

▲ ANAFI USA 및 SKYCONTROLLER USA 배터리



경고

화재 위험

모든 지침을 준수하지 않을 경우, 심각한 부상, 재산 피해, 배터리, ANAFI USA, Skycontroller USA의 돌이킬 수 없는 손상이 발생할 수 있고 화재, 연기, 폭발이 일어날 수 있습니다.

- 충전 또는 비행 전, 항상 배터리가 손상되지 않았는지 확인하십시오.
- 떨어뜨린 배터리는 사용하지 마십시오.
- 배터리 또는 배터리가 포함된 제품에 충격이 가해졌거나 충동이 발생한 경우 배터리를 사용하지 마십시오.
- 손상된 배터리 또는 배터리에 냄새, 과열, 변색, 변형 또는 누출이 있는 경우 사용하지 마십시오.
- 배터리 위에 무거운 물건을 올려놓지 마십시오.
- ANAFI USA 및 Skycontroller USA는 반드시 함께 제공된 USB 케이블과 다음 요구사항을 충족하는 호환 USB 충전기 또는 USB 포트를 통해서만 충전해야 합니다: USB-IF 배터리 충전 규격 1.2 개정판.
- 세류 충전 또는 셀당 3V 미만으로 충전하지 마십시오.
- 배터리 온도는 60°C(140°F)를 초과해서는 안 됩니다. 과열되면 배터리가 손상되거나 발화할 수 있습니다.
- 인화성 물질·표면·제품 근처나 차량 내부에서 배터리를 충전하지 마십시오.
- 차량 내부에 배터리를 두지 마십시오.
- 배터리를 불연성 및 비전도성 용기에 보관하십시오.
- 충전하는 동안 배터리를 감독 없이 방치하지 마십시오.
- 배터리 하우징의 배선을 분해 또는 개조하거나 셀에 구멍을 내지 마십시오. 충전기 출력 전압이 배터리 전압과 일치하는지 항상 확인하십시오.
- 배터리가 합선되지 않도록 주의하십시오.
- LiPo 배터리를 습기나 직사광선에 노출시키거나 60°C를 초과할 수 있는 장소(예: 햇빛 아래 있는 자동차)에 보관하지 마십시오.
- 장기 보관 시, 배터리를 반만 충전하여 보관하십시오.
- 장기간 사용하지 않은 후에는 배터리를 완전히 충전하십시오. 최대 용량을 회복하려면 여러 번의 충전-방전

- 과정이 필요할 수 있습니다.
항상 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.

배터리에 대한 자세한 정보는, 링크:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

문제 해결 절차

다음 링크에서 온라인 FAQ를 참고하십시오:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

액세서리 및 예비 부품

액세서리 및 예비 부품은 구입처 또는

www.parrot.com/en/reseller에서 구매할 수 있습니다.

보증

보증 조건은 ANAFI USA 및 Skycontroller USA 구입처의 일반거래조건을 참고하십시오. 해당 국가의 소비자보호법에 따라 소비자가 보증에 관해 제조업체에 직접 질의할 수 있는 권리를 갖고 있을 경우, 다음 링크에서 Parrot의 보증 조건을 참고하십시오: www.parrot.com/en

ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA 재활용품 분리 배출 방법

제품이나 설명서에 있는 이 기호는 해당 제품을 가정용 쓰레기와 함께 폐기해서는 안 됨을 나타냅니다.



올바르게 분리 배출하지 않은 폐기물은 환경이나 사람의 건강에 해를 끼칠 수 있습니다. 책임감을 갖고 이 제품의 재활용품을 다른 유형의 폐기물과 분리 배출해 주시기 바랍니다. 이는 물적 자원의 지속 가능한 재사용을 촉진하는 데 도움이 될 것입니다. ANAFI USA 및 Skycontroller USA의 재활용품 분리 배출 방법에 대한 정보는 구입처 또는 현지 관공서에 문의하시기 바랍니다.

상표

Parrot과 Parrot 로고는 Parrot SA의 상표 또는 등록 상표로, 해당 라이선스 아래에 사용됩니다.

ANAFI USA, FREEFLIGHT, Parrot Skycontroller 및 각각의 로고는 Parrot Drones SAS의 상표 또는 등록 상표입니다.

이 가이드에 기재된 기타 모든 상표는 해당 소유자의 자산입니다.

제조사 정보

ANAFI USA 및 Skycontroller USA 제조사: Parrot Drones SAS -
174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France - Corporate and
Trade Register of Paris 808 408 074 - www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

적합성 선언

다음 장은 ANAFI USA GOV에만 적용됩니다. ANAFI USA MIL은 CE, FCC, IC 적합성 요구 사항의 적용 대상이 아니며, 관련 인증서를 포함하지 않습니다.

경고: 사용자는 무선 통신, 주파수 사용 및 Wi-Fi 최대 출력과 관련된 모든 해당 규정을 준수할 책임이 있습니다. 이러한 규정을 준수하지 않을 경우, 법적 처벌을 받을 수 있으며 다른 통신 시스템에 간섭을 초래할 수 있습니다.

유럽연합 적합성 선언: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS, 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France
는, 단독 책임으로, 본 가이드에 설명된 제품이 무선 장비 지침 (RED) 2014/53/EU의 조항을 준수함을 선언합니다.

유럽연합 적합성 선언 전문은 다음에서 확인할 수 있습니다:
링크: .

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

무선 정보

유럽연합의 와이파이 주파수 범위: 2400-2483.5 MHz,,
5170-5250 MHz, 5725-5875 MHz

유럽연합의 최대 와이파이 출력:

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170-5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725-5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



캐나다 적합성 선언: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

PARROT DRONES의 명시적 승인 없이 이 제품을 변경 또는 개조할 경우 해로운 간섭을 초래할 수 있고, 캐나다 NMB-003 표준 준수는 무효가 될 수 있습니다.

이 기기에는 캐나다 혁신과학경제발전부의 면허 면제 무선표준규격(들)을 준수하는 면허 면제 송신기(들)/수신기(들)가 포함되어 있습니다. 작동에는 다음 두 가지 조건이 적용됩니다:

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

1. 이 기기는 간섭을 일으키지 말아야 합니다.
2. 이 기기는, 원하지 않는 작동을 유발할 수 있는 간섭을 포함, 모든 간섭을 허용해야 합니다.

UNII-1 대역에서 이 기기의 작동은 실내 사용으로만 제한됩니다(캐나다의 경우).

ANAFI USA (드론)

이 기기는 다음 조건 아래에서 통제되지 않은 환경에 대한 캐나다 방사선 노출 한도 요구 사항을 준수합니다:

- 이 기기는 공중선(안테나)과 사용자 또는 근처에 있는 사람의 신체 사이에 최소 20cm의 거리가 유지되도록 설치 및 작동해야 합니다.
- 이 송신기를 다른 안테나 또는 송신기와 함께 배치하거나 작동해서는 안 됩니다.

IC 아이디 검색: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (리모컨)

이 피시험 장비는 IC RSS-102의 일반 인구 전자파 노출 제한에 대한 전자파 흡수율을 준수하고 IEEE 1528 및 IEC 62209에 지정된 측정 방법 및 절차에 따라 테스트 되었습니다. 이 기기는 안테나와 신체 사이의 거리를 최소 0mm로 유지하여 설치하고 작동해야 합니다. 이 기기 및 그 안테나(들)는 다른 안테나 또는 송신기와 함께 배치하거나 작동해서는 안 됩니다.

SAR: 1.831 W/kg

IC 아이디 검색: 21053-MPPUA

FCC 적합성 선언: ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

참고: 이 기기는 테스트를 통해 FCC 규정 제15조에 따른 B 등급 디지털 기기에 대한 제한 사항을 준수하는 것으로 확인되었습니다. 이러한 제한은 주거 지역 설치 시 유해한 간섭으로부터 합리적인 보호를 제공하도록 설계되었습니다. 이 기기는 무선 주파수 에너지를 생성하고 방출할 수 있고, 지침에 따라 설치 및 사용하지 않을 경우, 무선 통신에 유해한 간섭을 일으킬 수 있습니다.

그러나 특정 설치에서 간섭이 발생하지 않는다는 보장은 없습니다. 이 기기가 라디오 또는 텔레비전 수신에 유해한 간섭을 일으키는 경우(기기를 켜다가 켜서 확인할 수 있음), 사용자가 다음 조치 중 하나 이상을 수행하여 간섭을 해결하길 권장합니다:

- 수신 안테나의 방향이나 위치를 변경하십시오.
- 기기와 수신기 사이의 거리를 늘리십시오.
- 기기를 수신기가 연결된 것과 다른 회로의 콘센트에 연결하십시오.
- 판매점이나 숙련된 라디오 또는 텔레비전 기술자에게 도움을 요청하십시오.

규정 준수에 책임이 있는 당사자가 명시적으로 승인하지 않은 변경이나 개조는 사용자의 기기 작동 권한을 무효화 할 수 있습니다.

이 기기는 FCC 규정 제15조를 준수합니다. 작동에는 다음 두 가지 조건이 적용됩니다:

1. 이 기기는 유해한 간섭을 일으키지 말아야 합니다.
2. 이 기기는, 원하지 않는 작동을 유발할 수 있는 간섭을 포함, 수신되는 모든 간섭을 수용해야 합니다.

UNII-1 대역에서 이 기기의 작동은 실내 사용으로만 제한됩니다(미국의 경우).

ANAFI USA (드론)

이 기기는 다음 조건 아래에서 통제되지 않은 환경에 대한 FCC의 방사선 노출 한도를 준수합니다:

- 이 기기는 공중선(안테나)과 사용자 또는 근처에 있는 사람의 신체 사이에 최소 30cm의 거리가 유지되도록 설치 및 작동해야 합니다.
- 이 송신기를 다른 안테나 또는 송신기와 함께 배치하거나 작동해서는 안 됩니다.

FCC 아이디 검색: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (리모컨)

FCC 무선 주파수 노출 요구 사항: 이 표준에 따라 제품 인증 중 보고된 최대 전자파 흡수율은 머리 옆에서 최소 분리 거리 0mm로 사용할 경우 1.566 W/Kg입니다. 이 송신기를 다른 안테나 또는 송신기와 함께 배치하거나 작동해서는 안 됩니다.

이 제품은 FCC 무선 주파수 노출 요구 사항을 준수하며, FCC 웹사이트를 참고합니다:

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

FCC 아이디 검색: 2AG6IMPPUA

일본에서 와이파이 사용 제한

일본에서는 이 기기의 5GHz 대역이 활성화되지 않습니다.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

싱가포르: 이 제품은 IMDA 표준을 준수합니다.

IMDA 표준 DB00186A를 준수합니다.

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

繁體中文

無人機的使用

使用者有責任確保人員和其他飛行器的安全。.

1. 限制使用

ANAFI USA 和 Skycontroller USA 僅能由代表政府、政府附屬行政部門或公共機構的合格飛行員操作。

ANAFI USA 和 Skycontroller USA 不得用於任何商業或娛樂用途。

2. 國家操作的重要通知

適用於國家操作無人機的規則通常遵循與民用無人機類似的原則，但根據其任務和操作人員，可能包含特別條款和豁免。

如屬國家操作，請確認哪些具體規則適用於您的飛行任務。

3. 檢查保險單的承保條款和/或免承保條款，以確保您可以進行相關活動

如果造成人員傷害、地面財產損失或其他飛行器損壞，您可能需要對此承擔責任。請購買專門的保險或查看您的民事責任保險條款。

4. 如有任何疑問，請查詢相關信息

如需了解更多信息，請向當地航空管理部門諮詢。

在不符合當地法規的情況下使用無人機可能會面臨被起訴、巨額罰款和監禁的風險。

安全指南與一般信息

請特別注意標有以下標誌的段落。▲

年齡限制

ANAFI USA 和 Skycontroller USA 遙控器不適合18歲以下人員使用。這些產品不應被兒童使用。

▲在使用 ANAFI USA 和 SKYCONTROLLER USA 之前：

- A. 確保整個生態系統 (ANAFI USA、Skycontroller USA、和 FreeFlight 6 USA) 擁有最新的韌體。
- B. 請仔細閱讀 www.parrot.com/en, 上提供的快速入門指南、飛行安全指南和所有相關文件。這些文件可能隨時更新, 恕不另行通知。
- C. 確保您了解所在國家/地區使用無人機及其配件的適用法規。
- D. 請記住 ANAFI USA 和 Skycontroller USA 可能會對他人和您本人造成設備損壞和/或人身傷害, 這可能會導致嚴重傷害。

使用 ANAFI USA 和 SKYCONTROLLER USA 表明您聲明本人已仔細閱讀並理解本文件, 並同意遵守其中的條款和條件。

未能閱讀和遵守本文件、其他相關文件(包括適用法規)可能會導致您本人或他人嚴重受傷、對 ANAFI USA 或附近的其他物體造成損壞。您同意本人對在使用 ANAFI USA 時的行為及其後果承擔全部責任。PARROT DRONES SAS 公司及其分公司和各自的分銷商和零售商對因使用 ANAFI USA 而直接或間接造成的損壞、傷害或任何法律責任不予以任何承擔。

請注意, PARROT DRONES SAS 公司及其分公司所發布的宣傳、廣告視頻和照片均由專業人員和資深領航員完成。

如果對 ANAFI USA 及其附件的使用有任何疑慮, 請始終參閱最新更新的相關文件。

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH
Hant

ANAFI USA GOV/MIL 的特點

無人機重量 (GOV)	501 g (1.10 lb)
無人機重量 (MIL)	520 g (1.15 lb)
最大起飛重量 (MTOM)	644 g (1.42 lb)
有效載荷	不適用
遙距控制設備和軟件	Skycontroller USA & FreeFlight 6 USA
遙距標識傳輸協議	Wi-Fi 信標 (符合 IEEE 802.11 標準)
聲功率	84 dBA
	
數據鏈路丟失時無人機的行為反應	智慧返航 (Return to Home)

ANAFI USA 具備「智慧返航」(*Smart RTH*) 功能。無人機會根據所處高度和距起飛點的距離實時計算返回原點所需的能量。當電池電量達到臨界水平或數據鏈路丟失時，FreeFlight 6 USA 會通知您無人機即將進入自動返航 (Return to Home) 模式。

警告：在 RTH 操作過程中，駕駛員對無人機負責。駕駛員必須隨時準備在發生危險情況時重新控制無人機。

操作說明

請參閱隨附的超級快速入門指南以及應用程序在首次運行時 FreeFlight 6 USA 的操作說明。

欲了解其他信息，請參閱用戶指南：

www.parrot.com/en/support/documentation/anafi-usa

▲使用和維護注意事項

ANAFI USA


- 飛行員必須確保整個生態系統 (ANAFI USA、Skycontroller USA 和 FreeFlight 6 USA) 擁有最新的韌體。若出現任何警告訊息，請尋求 Parrot 或您所在的 Parrot 經銷商的協助。
- 領航員應始終目視跟蹤 ANAFI USA，並控制其飛行軌跡。無人機的使用地點必須適合其飛行操作，以便在飛行中確保人員、動物和財產的持續安全。在某些地方 (火車站、機場等) 可能不允許使用 ANAFI USA
- 僅可使用 Parrot Drones SAS 公司指定的專用附件。
- 請將 ANAFI USA 遠離有潛在危險的區域。
- 請勿在液態物質附近或之上使用本設備。請勿將 ANAFI USA 放在水或潮濕的表面上，因為這可能會對無人機造成無法修復的損壞。
- 請避免飛行高度的巨大變化。
- 請勿將 ANAFI USA 放在陽光下。
- 如果 ANAFI USA 的實際行為與其預期行為存在任何差異，請立即結束飛行並重新啟動所有系統。
- 本包裝不屬於產品的一部分，丟棄時請遵守相關安全規定。

ANAFI USA 雲台

- 將其放回收納盒時請注意。
- 在運輸前，請務必將雲台保護罩覆蓋在主攝影機雲台上，再將無人機收納。
- 無人機應始終安全存放於其收納盒中進行運輸

螺旋槳

- ANAFI USA 的螺旋槳可能會對人員或物體造成傷害。請勿觸摸飛行中的 ANAFI USA。操作 ANAFI USA 前，請耐心等待螺旋槳完全停止轉動。
- 請勿使用損壞或破損的螺旋槳。

	警告
	撕裂危險 螺旋槳會造成深度割傷。操作員和觀察員在使用無人機時需要特別小心謹慎。

Skycontroller USA

- Skycontroller USA 旨在與 ANAFI USA 配合使用。
- 僅可使用 Parrot Drones SAS 公司指定的專用附件。
- 如果沙子或灰塵進入 Skycontroller USA, 這可能會造成設備損壞, 設備可能無法再正常工作。
- 請勿將 Skycontroller USA 長時間暴露在雨中或陽光下。
- 請勿在液態物質附近使用本設備。
- 本包裝不屬於產品的一部分, 丟棄時請遵守相關安全規定。

▲用於 ANAFI USA 和 SKYCONTROLLER USA 的電池

	警告
	火災危險 未能遵守使用說明的操作可能導致嚴重人身傷害, 對電池造成不可逆轉的損壞, ANAFI USA、Skycontroller USA 可能引發火災、冒煙或爆炸。

- 在充電或飛行前, 請始終檢查電池是否有損壞。
- 切勿使用摔落過的電池。
- 當電池或包含電池的產品受到衝擊或發生碰撞時, 切勿繼續使用該電池。
- 切勿使用損壞的電池, 切勿使用有異味、過熱、變色、變形或洩漏的電池。
- 切勿在電池上放重物。
- ANAFI USA 和 Skycontroller USA 僅可使用包含在設備中的USB纜線充電, 並配合兼容的USB充電器或符合以下要求的USB端口: USB-IF電池充電規範, 修訂版1.2。
- 嚴禁涓流充電, 嚴禁低於3V每單位的充電。
- 電池溫度永遠不能超過60°C (140°F), 否則電池可能受損或著火。
- 切勿在易燃材料或表面上、易燃產品附近或車內為電池充電。
- 切勿將電池留在車內。
- 請將電池放在不易燃、不導電的容器內。
- 充電過程中切勿棄之不理。
- 嚴禁拆卸或修改外殼接線或刺穿電池。請務必確保充電器輸出電壓與電池電壓相符。

- 切勿將電池置於短路狀態。
- 切勿將LiPo鋰電池置於潮濕、陽光直曬或溫度可能超過60°C (140°F) 的地方(比如暴曬下的汽車內)。
- 長時間儲存時, 請確保電池擁有一半電量。
- 長時間未使用電池時, 請為電池充滿電。為了恢復最大電容能力, 可能需要幾個充電/放電循環。
- 請始終將電池放在兒童接觸不到的地方。

欲了解與電池有關的更多信息, 請訪問:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

故障排除操作流程

請參閱以下網址的常見問題解答:

www.parrot.com/en/support/anafi-usa

附件和備件

附件和備件在Parrot經銷商處或在

www.parrot.com/en/reseller

保固

如需了解保固條款, 請參閱向您出售 ANAFI USA 和 Skycontroller USA 的經銷商所提供的一般銷售條款。如果您所在國家的消費者權益保護法賦予您就保固問題直接問詢製造商的權利, 請在以下網址參考Parrot保固條款:

www.parrot.com/en

如何回收產品 ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

本產品上或使用手冊上的這一標誌表示: 它不應與其他生活垃圾一起丟棄。



隨意丟棄垃圾會對環境或人體健康造成不良影響。請將本品與其他類型的垃圾分開, 並以負責的方式進行回收處理。這一做法會促進物質資源的可持續再利用。請聯繫您購買產品的經銷商或向您所在地的市政府進行諮詢, 以了解有關 ANAFI USA 和 Skycontroller USA 的回收信息。

商標

Parrot和Parrot徽標是Parrot SA公司的商標或註冊商標, 僅在經其許可後方可使用。

ANAFI USA、FREEFLIGHT、Parrot Skycontroller及其各自的徽標是Parrot Drones SAS 公司的商標或註冊商標。

本用戶指南中提及的所有其他商標分別歸其相應所有者所有。

製造商信息

ANAFI USA 和 Skycontroller USA 的製造商為：Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France - 巴黎企業工商管理處註冊號：- www.parrot.com/en

EN

FR

DE

NL

IT

ES

JP

KO

ZH

Hant

合規聲明

以下章節僅適用於 ANAFI USA GOV。ANAFI USA MIL不受 CE、FCC 或 IC 符合性要求的限制，並且不包含相關認證。

警告：使用者有責任遵守其所在國家/地區關於無線通信、頻率使用和 Wi-Fi 最大功率輸出的所有適用法規。不遵守這些法規可能會導致法律責任或干擾其他通信系統。

歐盟合規聲明：ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

Parrot Drones SAS 公司，地址：174 Quai de Jemmapes 75010 Paris France(法國)，聲明其全權負責本指南中描述的產品符合無線電設備指令 (RED) 2014/53/EU 的規定。

欲了解歐盟合規聲明的完整文本，從參閱以下鏈接。

www.parrot.com/assets/s3fs-public/2023-02/ANAFI-USA-white-paper-fr.pdf

無線電信息

歐盟規定的 Wi-Fi 頻率範圍：2400 - 2483.5 MHz, 5170 - 5250 MHz, 5725 - 5875 MHz

歐盟規定的 Wi-Fi 最大輸出功率：

- 2400 - 2483.5 MHz: 20 dBm - 100 mW
- 5170 - 5250 MHz: 23 dBm - 200 mW
- 5725 - 5875 MHz: 14 dBm - 25 mW



加拿大合規聲明：ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

未經 PARROT DRONES 公司明確批准而對此設備進行的任何更改或改動可能會造成有害干擾，並無法符合加拿大 NMB-003 標準的規定。

本設備包含符合加拿大工業部免許可證無線電標準規範規定的免許可證發射器/接收器。操作應符合以下兩個條件：

1. 本設備不會產生干擾；
2. 本設備必須接受任何干擾，包括可能導致對設備不期待操作的干擾。

該設備在 UNII-1 的操作僅限於室內使用(僅適用於加拿大)。

ANAFI USA (無人機)

本設備符合針對不受控制環境下規定的輻射暴露限制，但前提如下：

- 對本設備的安裝和操作，必須始終確保無線電發射器(天線)與使用者/附近人員身體之間保持至少20厘米的距離。
- 本發射器不得與任何其他天線或發射器結合放置或操作。

搜索 IC ID: 21053-ANAFIM3

Skycontroller USA (遙控器)

該被測設備(EUT)符合IC RSS-102標準中一般人群暴露限制的電磁波吸收比值，並已根據IEEE 1528和IEC 62209標準中指定的測量方法和程序進行了測試。本設備的安裝和操作應在輻射體與手部之間最小距離0毫米的情況下進行。本設備及其天線不得與任何其他天線或發射器結合放置或操作。

SAR: 1.831 W/kg

搜索 IC ID: 21053-MPPUA

美國聯邦通信委員會(FCC)合規聲明： ANAFI USA & SKYCONTROLLER USA

注意：本設備已經過測試，符合FCC規則第15節中對B類數字設備的限制。這些限制旨在為住宅安裝中的有害干擾提供合理的保護。本設備會產生、使用並可能輻射射頻能量，如果未按照說明進行安裝和使用，可能會對無線電通訊造成有害干擾。

然而，無法保證特定安裝中不會發生干擾。如果此設備確實對無線電或電視接收造成有害干擾，這可以通過將設備關閉和開啟來確定，建議用戶嘗試通過以下一種或多種方法來消除干擾：

- 調整或重新定位接收天線。
- 增加設備與接收器之間的距離。
- 將設備連接到與接收器不同電路的插座。
- 諮詢經銷商或有經驗的無線電/電視技術人員以尋求幫助。

未經PARROT DRONES公司明確批准而對本設備進行的任何更改或改動可能會造成有害干擾，並取消美國聯邦通信委員會對該設備操作的許可。

本設備符合美國聯邦通信委員會規則第15節的規定。操作應符合以下兩個條件：

1. 本設備不會產生有害干擾，且
2. 本設備必須接受任何收到的干擾，包括可能導致不期待操作的干擾。

該設備在 UNII-1 的操作僅限於室內使用（僅適用於美國）。

ANAFI USA (無人機)

本設備符合美國聯邦通信委員會針對不受控制環境下規定的輻射暴露限制，但前提如下：

- 本設備的安裝和操作必須始終確保無線電發射器（天線）與使用者/附近人員身體之間保持至少20厘米的距離。
- 本發射器不得與任何其他天線或發射器結合放置或操作。

搜索 FCC ID: 2AG6IANAFIM3

Skycontroller USA (遙控器)

FCC RF 暴露要求：在產品認證過程中，使用於靠近頭部的情況下，報告的最高特定吸收率 (SAR) 值為 1.566 W/Kg，且最小分離距離為 0 毫米。本發射器不得與任何其他天線或發射器結合放置或操作。

本產品符合 FCC RF 暴露要求，並參考 FCC 網站：

<https://apps.fcc.gov/oetcf/eas/reports/GenericSearch.cfm>

搜索 FCC ID: 2AG6IMPPUA

限制在日本使用 WI-FI

本設備的 5 GHz 頻段在日本未啟用。

新加坡：本產品符合 IMDA 標準。

符合 IMDA 標準 DB00186A。

Parrot[®]

Guide de sécurité des vols - Flugsicherheitshinweis -
Vluchtveiligheidsgids - Avviso di Sicurezza di Volo - Guía
de Seguridad de Vuelo - 飛行安全ガイド - 비행 안전 가이드
- 飛行安全指南

Parrot Drones SAS - 174 Quai de Jemmapes 75010 Paris
France

Corporate and Trade Register of Paris 808 408 074
www.parrot.com

MCPKG01369C

Updated: 02/2025